毛主席語錄

美國帝國主義在第二次世界大戰期間所增強起來的經濟力量，遇着了不穩定的日趨縮小的國內市場和國際市場。這種市場的進一步縮小，就要引起經濟危機的爆發。

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

督印人 費彝民
第二萬三千八百零四號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一
今日出紙兩大張　零售港幣一毫
香港有利印務有限公司承印

美國國際收支赤字創新紀錄　去年近七十億美元

各項經濟活動指標均下跌　不景氣跡象益顯

工業生產個人所得下降　庫存和失業率上升

【美聯社華盛頓十六日電】美國今天宣佈，一九六九年美國的國際收支赤字是六十九億八千五百萬美元，這是歷史上最大的國際收支赤字。

這表示，一九六九年的赤字，比一九六八年「惡化」七十二億美元，因為一九六八年有一億六千八百萬美元盈餘。上述龐大赤字特別反映出，歐洲美元市場大量吸引去美國資金。

尼克松政府經濟官員承認　美經濟已進入「痛苦時期」

【據共同社華盛頓十五日電】美國經濟不景氣跡象已進一步加強。上週末發表的經濟活動指標顯示，經濟活動急劇下降。尼克松政府的經濟負責官員承認：美國經濟進入了「痛苦的時期」。

繼聯邦儲備局十三日發表一月份美國工業生產指數連續六個月下跌後，商業部接着發表一月份個人所得的增長率也是過去兩年來最低的水平。

商業部同時還發表，去年十二月的產品庫存率急劇上升。今年一月份的失業上升率也是一九六〇年十二月以來最高的數字。所有這些都說明美國經濟正在加速惡化。

據公佈一月份的個人所得，按年率計為二十四億美元，但和去年一—八月每個月的個人所得按年率約五十億元計，顯示大幅減少，比去年九—十二月的按年率三十億元計也減少百分之二十。

【美聯社渥太華十六日電】加拿大統計局今天宣佈，加拿大一九六九年的國際商品和勞務貿易方面的赤字是八億零一百萬美元，一九六八年的赤字是一億一千一百萬美元。

海南軍民在美無人機殘骸前控訴美帝

我部隊某部在海南島地區上空擊落入侵中國的美帝國主義用無人駕駛高空偵察機一架。這是中國人民解放軍高舉毛澤東思想偉大紅旗，突出無產階級政治，與敵機作戰取得的又一偉大勝利。這是毛澤東思想的偉大勝利。圖為當地廣大軍民在敵機墜毀現場，熱烈歡呼我防空部隊在保衛祖國領空的戰鬥中又一新的勝利，憤怒聲討美帝國主義侵略中國的滔天罪行。

目擊我軍擊落美機的民兵談當時情景

自衛反擊戰中，我軍擊落敵機墜落時民兵林某（前右二）在敵機殘骸前，向當地軍民控訴美國強盜飛機粉身碎骨的情景，熱烈歡呼中國人民解放軍海軍航空部隊打得好。（新華社傳真圖片）

指名反對美帝國主義　菲群眾今反美示威

其他多處地方羣衆也到馬尼拉參加遊行

【法新社馬尼拉十六日電】菲律賓學生今天轟轟烈烈地歡迎七十年代，七十年代可能是在亞洲有更多的上街示威，更多的暴動以及更多的社會革命的十年。

今天菲律賓所面對的實際上是某種民族主義，這種民族主義正在尋求一個「可以被接受的導火線」，而且已在學生中找到。

菲律賓學生已將他們的要求和抨擊升級。起初他們提出的要求是改革大專院校。現在則是已經毫不隱諱地反對「帝國主義」、「封建主義」、「法西斯主義」以及「美國帝國主義」。他們的優勢在於他們有聲望，他們的弱點則是只佔人口中的少數。因此，學生必須而且有些已經這樣做了，即同農民和工人羣衆結合或在他們中間進行組織。

不過無論如何，在沿來充滿不安定，緊張和大變動的七十年代開始，菲律賓學生已經在扮演「可以被接受的導火線」上得到成功。

【路透社馬尼拉十六日電】馬尼拉學生領袖們明天在議會門前召開羣衆大會，抗議國會以多拿津貼和濫用職權。

羣衆大會之後，接着是星期三在美國大使館前舉行盛大示威遊行。

星期三的大示威，是由「民主菲律賓運動」打先鋒，抗議菲律賓帝國主義、封建主義和法西斯主義的指頭。

「民主菲律賓運動」說，來自馬尼拉附近的呂宋南部和中部的人民到時，農民和工人也將參加，同學生聯合起來，也將參加示威。

【美聯社馬尼拉十六日電】會見過美國駐菲律賓大使拜羅德的一個美國團體，今天在亞洲多個國家訪問後說：「在菲律賓人眼中，美國形象正迅速惡化。」

該團體要求立即全部從越南撤回所有美國軍事人員。

該團體說，照目前的撤退速率，將意味着「到一九八四年，最後一名美軍都不能撤離南越」。

該團體的十三人發表了一封向美國總統尼克松抗議的信件。

他們說，這個團體的會員中，反對美國對越南政策的美國人，總數超過了五十名。他們稱自己為居於海外的牧師、傳道士、教授、學生及專家。他們違反對使用文化爭的，在菲律賓的美國軍事基地。他們說，這些基地在戰爭中牽連到菲律賓。

該團一位發言人沃爾夫（二十九歲）說，「那些基地正用作與菲律賓的利益背道而馳」。他要求取消美軍基地。

英國福特車軸廠　大罷工生產停頓

【路透社威爾士・斯溫西十六日電】今天，這裏一間主要的「福特」車軸廠的工人罷工，使生產陷於停頓，而且將使這個多事的汽車工業，重新引起另一次癱瘓性罷工的危險。

工會領導人馬上表示「關切」，擔心斯溫西的罷工，可能使其他「福特」工廠在本周末前生產停頓。

日上月國際收支　赤字達三億美元

因資金大量輸出　貿易也有赤字

【路透社東京十六日電】日本大藏省今天說，日本一月份國際收支出現二億九千萬美元的巨大赤字。

這是一九六九年一月以來的第一個赤字。當時的赤字為九千八百萬美元。

大藏省說，日本國際收支地位的下降，主要是由於長期資金的大量外流和貿易赤字。一月份的貿易赤字也是一年來的首次。

大藏省說，長期資金外流，造成二億一千萬美元的赤字，而有形的貿易赤字為四千萬美元。其餘的赤字，則為無形的貿易與支付轉移差額。

日策劃文化侵台　擬在基隆設大學

近已經派人到台灣活動

【本報訊】台北消息：日本反動派準備在台灣基隆設立大學，這是日本對台灣擴大進行經濟侵略的同時，展開文化侵略的又一活動。

據台北「聯合報」十五日載稱，一個以「日本生活文化協會」為名的團體，最近派了「考察團」，由該會「會長」中島稔率領，從日本到達台灣，與蔣幫教育當局「協商設校事宜」。中島稔等多人，十五日到基隆「勘察設校的地點」，認為基隆的環境「很適合」他們的「建校」。他說，「計劃設立的大學，內部將設四個學院。」

阮文廣讚林副主席賀電　越南銘記中國援越友誼

出席我國防部祝民軍建軍節報告會

我解放軍總政副主任黃志勇也在報告會上講話

【據新華社北京十五日電】國防部今天下午舉行報告會，熱烈慶祝越南南方人民解放武裝力量「正式節」日九周年。

越南南方共和國駐中國大使阮文廣、越南民主共和國駐中國大使吳船應邀出席了報告會。

中國人民解放軍副總參謀長溫玉成、總政治部副主任黃志勇、總後勤部副部長張令彬，以及各軍種、兵種、北京部隊、北京衛戍區負責人和陸、海、空三軍指戰員一千多人參加了報告會。

阮文廣大使應邀在熱烈的掌聲中作了報告。他詳細地介紹了越南南方人民解放武裝力量在越南南方民族解放陣線的正確領導下，成長壯大的光榮戰鬥歷程，以及越南南方軍民在抗美救國戰爭中所取得的偉大勝利。

阮文廣大使說，我們的胡主席常說：「越中情誼深，同志加兄弟」。在當前抗美救國戰爭中，越南南方軍民一貫得到敬愛的毛主席、光榮的中國共產黨、中國人民解放軍和兄弟的中國人民的

中國人民的鼓舞和在各方面給予的巨大的援助。林彪副主席在給陳南忠部長的賀電裏，再一次強調中越兩國人民和軍隊的戰鬥團結和友誼，並表示「堅決支持越南人民把偉大的抗美救國戰爭進行到底！」越南南方軍民對於這些充滿情誼的話，永遠銘記在心。

黃志勇副主任在會上致詞說，用馬克思主義、列寧主義、毛澤東思想武裝起來的，經過無產階級文化大革命鍛鍊的中國人民和中國人民解放軍，將一如既往，堅決支持英雄的越南人民把抗美救國戰爭進行到底！

會後，放映了反映越南南方軍民英勇抗擊美國侵略者的紀錄影片。

東約國海軍　搞軍事演習

【路透社馬尼拉十六日電】東南亞條約組織六個會員國約四十艘戰艦，將在馬尼拉及湖國海域集合，於三月二十三日開始舉行一個名為「海盜」的混合「海上衛防演習」。

美國在菲律賓的海軍部隊司令今天發表新聞公報說，澳大利亞、新西蘭、菲律賓、泰國、英國和美國的戰艦，飛機，將於三月二十三日到四月九日之間，參加在南中國海舉行的演習。

經過多種多樣的訓練活動後，四月一日起從菲律賓將開始舉行一次「艦航」演習，這次演習於七日後在泰國灣結束。

兩個東南亞條約組織國家——巴基斯坦、法國——不參加演習。該兩艘軍艦是東南亞條約組織舉行一次航演習、前赴泰國途中的艦艇一部分。

美群衆白宮前示威

四十萬人集體簽名促停止侵越

三個學生組織決參加月中反侵越示威

【美聯社華盛頓十五日電】四百人今天遊行到白宮西門示威，要求儘速結束越戰。他們張貼三十七份卡通標語，值件和請願書。據說這項請願書有四十二萬人簽名要求儘快結束越戰。

示威者在白宮對面濕爭的拉斐特公園舉行了四十分鐘大會後，成單行在細雨中遊行。

示威者除要求結束越戰之外，還抗議在芝加哥審判被控在一九六八年民主黨在芝加哥開會時策劃暴動的七名男子。

【法新社俄亥俄州克利夫蘭十六日電】三個反戰學生組織的代表們，今天決定團結起來，參加四月十五日反越戰的示威遊行。

這三個組織在克利夫蘭開會。他們是：學生動員委員會、反越戰日委員會和結束越戰新動員委員會。

這些組織將在全國組織示威遊行，屆時，將由高等院校和中學生領導示威遊行。學生們要求一切美國軍隊立即撤出越南。

美機上的標記指明該機出廠僅四個月

被我擊落的美帝國主義軍用無人駕駛高空偵察機上的標記。標記上標明：美國加利福尼亞州聖地亞哥市瑞安航空公司製造，一九六九年十月九日出廠等字樣。（新華社傳真圖片）

解放軍創造新療法　對馬騾「結症」療效高

「結症」是馬騾常見病死亡率大　新療法簡單易行治愈率百分百

【據新華社石家莊十六日電】人民解放軍北京部隊某部軍馬科的同志，在毛主席的「備戰、備荒、為人民」的偉大戰略方針指引下，發揚敢想、敢幹、敢於創新的革命精神，經過反復實踐，不斷總結，成功地創造出一種治療馬騾「結症」的新療法——「捶結術」。人民解放軍總後勤部有關部門，在不久前召開的會議上，向全軍推廣了他們的經驗。

「捶結術」是一種治療馬騾「結症」的先進技術。用這種方法治療馬騾「結症」，療效高，奏效快，操作簡單，不要複雜設備，不用服藥，容易在部隊和農村普及。幾年來，這個軍馬科運用這種方法為部隊和農村人民公社醫治了患了「結症」的病馬一千五百多匹，治愈率達百分之百，一匹病馬用十至二十分鐘的時間就可以治好。

「結症」是馬騾的一種常見病，發病率高，死亡率大。過去，我國農村流傳着這樣一種說法：「十結九不治」，把「結症」叫做「絕症」。在此以前，雖然有一些治療方法，但療效不高。軍馬科的同志，決心為人民蹚出治療馬騾「結症」的新路子。毛主席教導說：「你對於那個問題不能解決麼？那末，你就去調查那個問題的現狀和它的歷史吧！你完完全全調查明白了，你對那個問題就有解決的辦法了。」軍馬科的同志遵照毛主席的這一教導，深入到有馬單位和廣大農村，同飼養員、馭手同吃同住同勞動，同打掃馬廄，同拌料，同餵馬，同出車，並召開座談會，了解對馬騾的飼養和使役情況，了解馬騾結症發病和治療情況，並向具有實踐經驗的老飼養員學習，從中發現預防和治療馬騾「結症」的辦法。他們經過反復實踐，終於成功地創造了「捶結術」，為農村發展馬騾生產和部隊發展軍馬生產作出了貢獻。

澳鎳礦罷工　鎳股票上漲

澳洲礦業股票多數上升

【路透社悉尼十六日電】澳洲西部鎳礦新的罷工，使兩家鎳礦公司股票，今天在悉尼股票市場猛漲。

這兩家公司是中東部礦業公司和西澳鎳砂公司，它們在派克山租地內有相等的產業。這兩家公司已宣佈鎳價上漲百分之二十。

中東部公司上星期五開始精屑販票上市，在撤廠利後價錢略回之前，上漲將近兩美元，漲至三點五〇美元。

西澳鎳砂公司的股票，星期五收市時回跌至八十五仙，在這之前，一度漲至這個錢的兩倍多，即兩美元。不過到午後，兩家公司股票都在上漲。

澳洲礦業股票中最近有不少股票猛漲，特別是鎳礦股票。在鎳礦罷工後，上漲最多的是海獅公司股票。

孟買新機場大廈　坍塌壓傷六十人

【路透社孟買十六日電】孟買新國際機場大廈今天部分倒塌，約有六十人受傷。據消防局說，據初步消息，若干人被埋在碎磚瓦下。

利源長有限公司總經銷

真正標準北高麗參

「一年之計在於春，一生之計在於勤。」當此春回大地，百花齊放季節。人們為了忙於籌劃一年之計，往往因為思慮過度，引致精神不振，身體疲倦。如不及時補充，長此下去，決非上策。

地道純正，功效卓著。特約選庄，規格標準。服過之後，能令您精神爽利，體力充沛。運籌帷幄，萬事勝意。本公司常備現貨，歡迎選購。請認註冊商標，以防假冒。

各參茸藥行均售

地址：香港文咸東街四十四號
電話：H四三三七七〇九
H四三二一七〇八號

萬象等城市都在射程內
老撾解放軍火箭猛襲巴色敵佔區
美機掩護下萬象軍正被趕出查爾平原

【路透社萬象十六日電】軍方人士今天說，巴特寮部隊昨晚發射火箭攻擊巴色市（老撾南部一省會），這是五星期中第二次攻擊。第一次是在一月九日，巴特寮使用火箭襲擊巴色市，該市位於湄公河岸，在萬象東南約二百八十哩。這是巴特寮第一次在老撾戰爭中使用火箭。昨晚，巴色市東北四哩一處機場上也落下八發一四〇毫米火箭炮彈。這些人士說，一四〇毫米火箭炮彈的射程約六哩，相信是從巴色市東北位置發射的。軍方人士已表示，對於這場戰爭中使用火箭一事甚為關切。這種火箭的威力可以將包括萬象在內的大多數老撾城市置於它的射程以內。這些人士說，巴特寮已經攻佔查爾平原的川壙機場，並說查爾平原在萬象東北約一百零五哩，接近越南邊界的老撾政府軍前天已將部署在川壙的重武器撤出，萬象的西方外交人士將此事說成是老撾政府軍立即撤出川壙省的序幕。

【法新社萬象十六日電】官方發言人今天宣佈，儘管巴特寮部隊不斷襲擊，老撾政府軍上周末仍繼續在美國空軍掩護下撤出查爾平原以西新防線時，美國飛機繼續不斷地轟炸，阻止巴特寮發動全面進攻。這次撤退是根據美國的一項計劃進行的。發言人說，上周六巴特寮在襲擊中佔領了十個前哨站。

【美聯社萬象十六日電】消息靈通人士說，一架美國「空中眼鏡蛇」式直升機和兩架其他飛機在老撾南部被擊落。這些人士說，巴特寮部隊上星期五佔領了一個重要山頭，這個山頭在老撾政府軍佈防的戰略要地上，政府軍一直未能將它收復。

【法新社河內十六日電】巴特寮新聞社今天宣佈，這些人士說，在川壙西南八公里的地方，也發生一場遭遇戰。這些人士說，巴特寮長期以來佔領查爾平原以北的三個政府哨所。

老撾愛國武裝力量在一百多次戰鬥中繳獲了二百二十七件武器，繳獲的武器中有一〇五火炮，還擊落擊毀五架飛機。上個月殲滅敵軍一千四百五十九名，其中包括四名美國人和三名泰國軍事顧問在內。他們說，死傷者中包括四名

意工人學生大示威
「一切反動派都是紙老虎」
高聲讀毛主席語錄
高舉紅旗號召團結起來砸碎資產階級國家機器

【新華社北京十五日電】羅馬消息：意大利各地工人和學生近日來不斷舉行示威遊行，憤怒抗議意大利反動當局對工人和學生的迫害和鎮壓。他們在鬥爭中團結一致，互相支持，對意大利反動當局的迫害進行堅決反擊。

最近一個時期以來，僅在羅馬一地就有一千名工人和學生因為參加罷工或示威被反動當局無理逮捕。為抗議反動當局的瘋狂鎮壓，十四日，羅馬的幾千名工人和學生舉行了聲勢浩大的示威遊行。

示威群衆高舉着數十面紅旗，沿着市區的主要街道英勇前進。在他們舉着的橫幅標語牌上寫着：「團結起來，反對迫害！」「在為社會主義革命的鬥爭中學生們站在工人階級一邊！」「聯合起來，砸碎資產階級國家機器！」

示威群衆還情緒激昂地高呼口號：「不准鎮壓！」「工人和學生在鬥爭中聯合起來！」「革命！革命！」

許多示威群衆在鬥爭中還舉着朗讀毛主席語錄：「一切反動派都是紙老虎」、「搬起石頭打自己的腳」，這是中國人形容某些蠢人的行為的一句俗話。各國反動派也就是這樣的一批蠢人。他們對於革命人民所作的種種迫害，歸根結底，只能促進人民的更廣泛更劇烈的革命。」

同一天，在意大利北部的貝加莫，幾千名憤怒的學生也舉行了聲勢浩大的示威遊行。他們強烈抗議反動當局對工人和學生的迫害，堅決反對意大利法西斯勢力的復活。

喜看九江換新貌

岳雲山

地處西江下游的廣東省南海縣九江鎮，在毛澤東思想的燦爛陽光照耀下，經過無產階級文化大革命的戰鬥洗禮，發生了深刻的變化，到處呈現着朝氣蓬勃的革命景象。

九江鎮，有着六百多年歷史，是九江地區僑眷集居的地方。舊社會，在日本帝國主義和國民黨反動派的黑暗統治下，這裏惡霸橫行，盜匪猖獗，反動軍隊到處燒殺搶掠，勞動人民遭受殘酷剝削和壓迫，整個九江鎮變成了一個人間地獄。橫貫九江鎮的一條小河，污泥淤積，變成了臭水溝；小河兩岸盡是頹牆斷壁，瓦礫遍地，野草叢生。全鎮人民死的死，逃的逃，解放前夕這裏的人口僅等於抗日戰爭前的四分之一。

「一唱雄雞天下白」。一九四九年，九江鎮解放了。在偉大領袖毛主席的英明領導下，九江鎮的革命人民，按照毛主席「艱苦奮鬥」、「自力更生」的偉大教導，憑着自己勤勞的雙手，使九江鎮從一個消費鎮變成了一個生產鎮。自解放以來，國家在這裏興建了一批工廠，為國家生產大量財富。同時，公社和街道還辦起了農械廠、石灰廠、農副產品加工廠、絲綢廠、麻纜廠、麻線廠等。許多僑眷進入工廠工作，生產出大批產品，有力地促進農業生產的發展和支援國家社會主義建設。

隨着生產建設事業的大發展，全鎮面貌煥然一新。昔日橫貫着九江鎮的臭水溝，經過挖深加闊後，如今變成了一條清水河，而且成為水上交通要道；兩岸砌上了石護坡，欄杆、石橋；昔日的頹牆斷壁已不見蹤影，在那遍地瓦礫、野草叢生的荒地上，已經建起一幢幢新型的樓房、商店、劇場、醫院；河兩岸的馬路修築加寬，鋪上了瀝青。路旁各種風景樹，襯托着街上的新型建築物，交相輝映，顯得青春煥發，朝氣蓬勃。

在這裏，無論是北風呼嘯的嚴冬，還是陰雨綿綿的夏季，廣大革命人民都把活學活用毛澤東思想當作生活的第一需要，堅持學習毛主席著作。

紅星街有一個八十二歲的老大娘，叫做何顧影，自從街道開展活學活用毛主席著作群衆運動以來，她堅持學習，從不間斷。她擔任了街道革命領導小組副組長後，不管颳風下雨，是白天黑夜，堅守工作崗位，日夜為街坊工作操勞。

毛澤東思想的燦爛陽光，照得九江鎮革命人民心裏亮堂堂。過去，九江鎮有些居民困着兩隻手在家裏吃閒飯。經過無產階級文化大革命的戰鬥洗禮，和開展活學活用毛澤東思想群衆運動，他們紛紛要求上山下鄉，到農村安家落戶，為社會主義建設貢獻自己的一份力量。並送自己的子女下鄉參加農業生產，接受貧下中農的再教育。

九江鎮的革命人民在學習了毛主席最新指示和「人民日報」、「紅旗」雜誌、「解放軍報」一九七〇年元旦社論後，更加緊緊地朝着毛主席指引的革命方向闊步前進！

南越民軍連續作戰
元月殲敵千三百名
炸毀美偽軍七十三座軍營八十九個碉堡

【據新華社河內十六日電】據越南南方解放通訊社報道，越南南方人民解放武裝力量在跨進一九七〇年的第一個月裏，連續襲擊美偽軍的軍事基地和戰略交通線。據不完全統計，人民解放武裝力量一月份消滅美偽軍一千三百多名，摧毀敵人各種軍車一百一十五輛，炸毀六座彈藥庫，七十三座兵營，八十九個碉堡，並繳獲敵人很多軍事裝備。

非美國空軍基地
美機起飛復墜毀

【美聯社馬尼拉十六日電】菲律賓克拉克空軍基地消息：一架美國空軍直升飛機今天在這裏墜毀，機上四名美國空軍受傷。一架H—四三直升飛機「起飛後在飛行中墜毀」，事情在基地發生。克拉克空軍基地在馬尼拉以北四十五哩。空軍當局正在調查失事原因。

美國近事

全國成立反「公害」組織

尼克松上月二十二日發表的美國國情咨文中，第一次提到美國環境公害的問題，他說：「在一九七〇年代，我們遭遇的一個重大問題，是能不能解決我們的環境衛生或除公害問題。」

尼克松所指的環境衛生，就是當前困擾美國的空氣污染、食水中毒、垃圾堆積和汽車、飛機的噪音等一連串日益深刻地危害美國人民健康的公害問題。

美國號稱是科學發達的國家，但是由於工業無計劃發展，和行政無效率的結果，交通日益擁擠，出現了嚴重的環境公害。這個公害問題現在和侵越戰爭同樣受到美國人民的關切，也是尼克松政府面對的一大頭痛難題。

去年三月，密執安大學組織了一個「爭取生存環境行動委員會」（Environment Action For Survival）向全國發出正視環境衛生問題的號召。到四月二十二日止，全國各大學都成立了同樣的組織，並且制訂了示威、遊行、演講等計劃，要求美國政府認真解決環境衛生。

去年底，參議員尼爾遜倡導組織了一個名為「抗議接近死亡環境」的團體，嚴詞斥責尼克松政府只顧擴軍不注意環境公害的問題。

美國的環境公害究竟嚴重到什麼程度？據內政部副部長辛格，去年底在波斯頓有七千科學家出席的全美科學促進協會第一百三十六次年會上列舉了以下幾個要點：

一、美國各城市每年要產生三億六千萬噸垃圾。

二、美國的礦山和工廠，每年有十五億噸廢物無法處理，任其堆置。

三、全國汽車排出的致死性一氧化碳等污染物，每年達一億四千二百萬噸（值八千三百萬輛汽車每年就排出有毒污染物七千萬噸）。

四、各地發電廠、工廠煙囪中噴出的有毒瓦斯二千六百萬噸，和能致人死命的亞硫酸氣體二千六百萬噸。

五、各地化學工廠每年排出的有毒污水五百億加侖（相當於一千八百九十二億五千萬公升）。

六、按美國總人口平均計，每人每年要產生固體垃圾廢物三十二噸，污水每天一百三十五加侖（五百一十公升）。

七、被丟棄的各種包裝紙每年三千五百萬噸，相當於垃圾總量的百分之二十。

八、全國每年廢棄的空玻璃瓶二百五十億個，鋁罐頭五百億個。

九、被廢棄的汽車每年七百萬輛，輪胎一億個。

尼克松面對的重大挑戰
垃圾毒霧將吞噬美國

·魯德·

據美國科學委員會最近的報告，其空氣中的一氧化碳（主要是汽車和工廠排出）平均達到十個PPM（一PPM等於百萬分之一），人們呼吸了就對心臟和胎兒產生影響。洛杉磯市區每天排出一萬噸的一氧化碳。空氣中的污染物經估計百分之四十，其毒害足能大量殺人。

大都市機場上空飛機的噪音，過去十年增加一倍，已經有許多市民因此而患血管爆裂和神經失常症。科學資料證明，特別是人們終日在噪音環境中生活，很容易促成心臟和神經衰弱、高血壓等症，甚至孕婦腹中的胎兒也受到影響。這種尖銳的噪音使人們的腦下垂體受到刺激，而使荷爾蒙分泌失調，使血液中的鹽分和水分失却平衡。

混亂和骯髒的國度

由於化學工廠排出的污水，已使美國五大湖之一的伊利湖變成「死湖」，生物、魚類無法生存，湖水不能飲用。

紐約等大城市一遇到潮濕天氣，汽車和工廠排出的毒氣聚集在空中不能消散，往往幾天濃霧，造成數百人死亡。

加里福尼亞州海岸因海底油田事故，油污了海面，長期不能航行利用，海面死魚發臭，海岸無法住人。

像這類環境衛生的公害問題，每年使成千上萬的美國人直接受害或間接受害而死。

當然，美國的環境公害問題不是近年開始的。早在一九四八年十月，賓夕法尼亞州一場煙霧造成的空氣污染（汽車工廠排出的毒氣遇上濕空氣即凝結不散，造成有毒的煙霧），使該州多諾拉鎮六千人全部病倒，死亡數十人。一九六六年感恩節假期，紐約上空煙霧不散，造成一百六十八名老人因氣管炎死亡。

戰後美國政府只知擴軍備戰，國內城市的環境衛生不予重視，用於改善公衆環境的經費少得可憐，加上工業當局和地方當局對垃圾廢物處理缺乏效率，使美國變成一個垃圾充斥、一片混亂的國度。在太平洋大西洋海岸和許多湖泊由於污水獲臭，臭氣四溢。在大城市，各種噪音交響不停，垃圾廢物堆積如山。……有些專家警告：如再不解決這些頭痛的問題，十年之內整個美國將會被垃圾和廢物淹沒。

印度學生舉行反失業反饑餓示威

印度學生舉行示威。一月七日在新德里，一批大學生在甘地住處外面示威，高呼：「給我們工作」、「要不你辭職！」「我們不要學位，要工作！」（美聯社傳真）

美駐法大使向白宮辭職

【路透社紐約十六日電】「紐約每日新聞」今天報道，美國駐法大使施賴弗已經提出辭職。這家報紙說，……

本報選譯
巴基斯坦步兵團到約旦

（美）丹納·A·史克爵特

巴基斯坦默不作聲地派遣了一個步兵團到約旦去，支持阿拉伯民族反抗以色列的鬥爭。這是接近約旦安曼王室的高級官員十日透露的。巴基斯坦是第一個非阿拉伯的穆斯林國家派兵參與阿拉伯國家和以色列的對抗。

去年九月，在摩洛哥拉巴特舉行的穆斯林國家高峯會議上，與會者表示原則上支持巴勒斯坦事業。

巴基斯坦這次派兵，是緊接着它派出兩個軍事訓練團到約旦之後的另一步驟。這兩個軍事訓練團一個是給約旦訓練空軍，一個是給約旦訓練裝甲兵。兩個訓練團到約旦，已經三、四個月了，人數約二百至三百人；新到的巴基斯坦步兵團約有二千至三千人。約旦目前約有五萬五千人。

境內朝有伊拉克軍隊一萬二千人，敘利亞軍隊五千人和一千五百名沙特阿拉伯軍隊。約旦王侯國因多年以來謀求加強和巴基斯坦的關係。兩個月前，他對這個穆斯林國家進行過正式訪問，在那些訪問中曾進行過軍事討論。本月第一週，巴基斯坦空軍司令、元帥阿敘汗空軍司令訪問了約旦，與約旦王太子哈桑和約旦軍事首長進行會談。據最近在約旦舉行的阿拉伯五國會議上，巴基斯坦軍援約旦的問題，顯然曾被討論。

約旦現在有一隊美製F—一〇四戰鬥轟炸機，但從來未投入戰鬥，原因是約旦要由美國和英國代訓練飛行員和地面控制人員，工作進行緩慢，一些受訓練者的技術和教育程度，也被發現不合適。最近，巴基斯坦人已着手訓練約旦飛行員，任務完成後，約旦方面說，將不會有巴基斯坦飛行員駕駛約旦戰鬥機進行空戰。

（摘譯自一月十日美國「紐約時報」）

印度罷課學生臥軌
抗議當局縱容殺害學生兇手
在賈斯坦邦衝擊火車與反動警察搏鬥

【美聯社新德里十六日電】賈斯坦邦的學生今天舉行全面罷課，與此同時，估計有一千五百名學生臥在鐵軌上，阻止一列火車行駛。

印度報業托拉斯報道說，一列火車和警察車被砸壞之後，憤怒的學生衝擊反動警察。

新聞社說，接着第二列火車也被攔截十五分鐘。學生們這次行動是抗議政府不進行逮捕上次事件中的可疑人物，在那次事件中，一名學生被毆打死。

阿拉伯人士和報刊
紛紛譴責美新罪行

【據新華社北京十六日電】阿拉伯國家各界人士和公衆團體繼續憤怒譴責以色列用美國供給的「鬼怪式」飛機轟炸阿布扎巴爾工廠造成一百四十人傷亡的血腥罪行。

利比亞革命指揮委員會發言人十四日譴責美國向以色列提供武器對阿拉伯人民犯下的罪行。他說，帝國主義和猶太復國主義對阿拉伯人民採取的行動，只能導致阿拉伯人民以更大的決心為恢復被剝奪的權利而進行鬥爭。

阿拉伯律師聯合會秘書長沙拉克，十四日呼籲全世界一切反對帝國主義和反對猶太復國主義的力量揭露美國、以色列侵略中東的罪行。他還要求阿拉伯軍隊和游擊隊組織為保衛自己的權利，對美國在這個地區的利益和那些地區迅速採取決定性的措施。

阿拉伯石油、採礦、化學工人聯合會秘書長最近發表聲明指出，以色列所以進行侵略，就是由於得到美國的支持。

聲明指出，美國對猶太復國主義的支持一定會導致美國被趕出這個地區。

以色列今年軍費五億一千萬鎊

【路透社耶路撒冷十六日電】以色列今年將花費五億一千萬英鎊在國防上。這是以色列有史以來數額最高的年國防費用佔預算總數百分之四十。這項預算今天已送交國會，在總共十二億五千萬英鎊的預算中，國防費用是最大的單一項目。

國防費用總數佔國民總產值百分之二十五，去年估計為百分之二十一。

他儂集團加緊備戰
今年軍費再增兩成
赤字巨大內外債務達二百億銖

【新華社北京十五日電】曼谷消息：泰國據報道，他儂賣國集團下議院五日通過了一九七〇年度的財政預算。這個預算的總開支高達八十二億七千二百萬銖（泰幣每二十點八銖約合一美元），比一九六九年度增加了百分之十三點九，超過了過去任何一年的預算總開支。

他儂賣國集團今年的「國防預算」達四十六億四千五百九十多萬銖，比上一年度增加百分之二十以上；並要用於反動警察方面的「內政預算」達五十六億一千九百多萬銖，比上一年度增加百分之八。單單這兩個部門的開支就超過了一百億銖，佔總預算的百分之三十七以上。他儂集團還把建築戰略公路和其它軍事工程等軍事開支，列入「建設、交通」等項目內。這表明，他儂集團賣國路上用於擴軍備戰和鎮壓人民的費用比它公開宣布的還要多。

一九七〇年的預算赤字高達八十二億八千萬銖。他儂集團還在採取更加瘋狂地增加稅收，向國內外大舉借債和濫發貨幣等辦法來應付龐大的開支和巨大的財政赤字。據報道，他儂集團今年度的稅收達一百七十九億四千萬銖，而一九六八年的稅收是一百六十二億五千九百萬銖。目前，他儂集團欠下的內外債務已經達到二百億銖，以人口平均，每一個泰國人要負債一千銖。新的預算意味着將被追交納多到更加緊多的苛捐雜稅，遭到更加慘重的剝削和壓迫。這一切將促使泰國廣大勞動人民進一步團結起來，更加激烈地反抗他儂集團的反動統治。

印尼派外長赴蘇
乞討新軍火裝備

【路透社雅加達十六日電】印尼外長馬利克將於明天離此前往莫斯科。預料馬利克將同蘇聯當局舉行六天的會談。

印尼派遣五十三歲的馬利克赴蘇，是表示蘇聯托軍事政府決心同蘇聯維持「良好的關係」。馬利克是印尼「最有經驗、最熟練的代表」。

馬利克是個「蘇聯專家」，他有許多在莫斯科高層中的朋友。

他將試圖使蘇聯同意，將印尼欠下的八億美元債款，重新作出免息延期還款的安排。

馬利克還將請求一些重要的零件，以使印尼現有的蘇聯潛艇、驅逐艦、轟炸機和汽車得以運行。

以色列外長埃本到西歐四國活動

【路透社海牙十六日電】以色列外交部長埃本今天在這裏開始訪

縱橫談
美經濟衰退已如火燒眉毛

美國一九六九年的國際收支赤字一共是六十九億餘美元，成為美國歷史上最大的國際收支赤字。

（這裏所指的一九六九年是日曆年度，即一九六九年全年，不是美國預算所指的從一九六八年七月一日到第二年六月底的財政年度。）

不僅如此，美國利息之高，也達到了南北戰爭以來的最高紀錄。吸取歐洲美元的利息最近始終是在一分以上。

至於工業生產，則指數已經一連下跌了六個月，跌落了一七〇點，達到一六九·九。美國曾有一些死硬派，去年秋天硬說目前的美國經濟情況，還算不得衰退，因為工業生產還沒有像一九六〇年那樣「一連下跌九個月」。但是，現在的跡象已經表明，接二連三地下跌九個月也並不是意外的事了。

這種情況，表示了尼克松上台一年中所採取的經濟政策已告失敗。他原來希望，利用緊縮銀根的辦法，減和通貨膨脹，而不出現經濟衰退。現在，一切適得其反，通貨膨脹現象還沒有改正過來，經濟衰退則已發展到火燒眉毛的局面。

尼克松現在成爲提出今年十一月可以使經濟好轉的期限。這個期限，是否能夠實現，連美國報紙一些評論員都有懷疑。因為十一月是美國中期選舉的日子，這張期票已經被認為是拉取選票的一張空頭支票。

今天除了美國的國際收支赤字以外，還有日本的國際收支今年一月份也有了赤字的報道。這件事也值得注意。

日本是個在對外貿易上大賺特賺的國家，外貿長期有盈餘（一月份有赤字），而國際收支還有赤字，說明了日本資本的對外滲透數量更多。這一現象表現出，它與美國經濟所走的道路大致相同，資本輸出是帝國主義慣用的經濟侵略手法，但最後必將給自己帶來極大禍患。

祝　犀　玉

前世界輕量級拳擊冠軍
拳王墜機海中慘死
同機百餘人俱葬身在加勒比海

【法新社聖多明各十六日電】前世界輕量級拳擊冠軍特奧克拉多斯，昨晚搭乘多明尼加航空公司DC—九客機，由聖多明各起飛後幾分鐘即墜入加勒比海中，機上一百〇二人全部罹難。

這位三十二歲的多米尼加人，是在一九六八年六月在聖多明各擊敗卡洛斯·奧爾蒂斯後獲得輕量級冠軍的。

據今天發表的航空公司乘客表，失事飛機載有乘客九十七名，又機員五名。飛機因機尾脫落墜入九百呎的海灣內，無生還者跡象。飛機起飛後不久，機師即用無線電報告「拉斯亞美利加斯」航空港控制台說，飛機機件發生故障。據目擊者說，飛機起飛後一直打轉，而且一反常態機頭轉向右方。通常飛機飛往波多黎各的聖胡安（波多黎各）應向右轉。

資方每日損失六十萬美元
紐約拖船工人罷工
歷十五天迄仍堅持
尼克松親自出馬叫人拖垃圾船

【據新華社北京十五日電】據美聯社報道，美國紐約拖船工人的罷工已經堅持了十五天。

美國紐約港的拖船工人的罷工，是在一月二十九日開始的。由於堅持了十五天，紐約港的客貨運受到了沉重的打擊，使美國壟斷資產階級每天損失約六十萬美元。拖船的停駛，運使大批駁船無法拉走，把許多港口停放的駁船拉走。這些載滿垃圾的駁船無法拉走，只好請海岸警衛隊的拖船把這些駁船拖走。但是，船員仍在繼續堅持罷工鬥爭。

尼克松不得不親自出馬，下令用海岸警衛隊的拖船

西班牙八千學生
展開反暴政鬥爭

【新華社北京十五日電】馬德里消息：西班牙巴塞羅納大學的學生正在發展反對佛朗哥法西斯政權的鬥爭。到十四日止，這所大學參加罷課鬥爭的學生已達八千名，包括醫學、藥學、哲學、科學等系的學生。

反佛朗哥法西斯當局的法律和醫學等五個學院的學生都參加了這次罷課鬥爭。醫學院的學生從九日起就舉行了罷課，並在十三日舉行了示威遊行，反對實施的所謂「教育改革法」，反對佛朗哥政權的教育制度。

最近，這所大學醫學院反動當局關閉了醫學院的門，醫學院學生的鬥爭進一步發展，激起了學生們的憤怒。許多學生以參加集會和示威的實際行動來表示他們的強烈抗議。

蘇修日本昨再會談
據說充滿「親切氣氛」
蘇天然氣供日本仍未達成協議

【美聯社莫斯科十六日電】一項官方聲明說，蘇聯與日本經濟合作委員會主席科西金和日本經濟代表團今天在克里姆林宮舉行會談，會談的內容包括發展日蘇關係的各種問題。

會談的詳細內容沒有透露，聲明說，會談充滿「親切氣氛」。

日本代表團由永野重雄率領，他是日本商工會議所會長。他們是參加第四屆蘇日經濟會議。

日本經濟代表團於二月九日抵達這裏，預定於本週末離開這裏。

會議中另一項討論的題目，是有關蘇聯的天然氣供應日本的建議。

他們的訪問這裏期間，還簽訂了一九七〇年日蘇增加科技交流協定書。

消息靈通人士說，關於這項建議，還沒有作出決定。

里昂警署爆炸案
四名警察受重傷

【法新社里昂十六日電】這裏一間警署發生爆炸，波及的範圍廣大，四名警察重傷。

爆炸事件的大廈中還有國內安全組織分部及半軍事化的警察部隊總部。

爆炸是由於炸彈引起的。

據本來原定於前三年召開的國家報告之行，將被推遲到比利時、盧森堡、西德訪問。

他將訪問荷蘭以及二月底及三月初的西歐四國之行。他將訪問荷蘭、英國的外交部長會談以及上下院議員。

二十年來如一日
——共產黨員、生產隊長徐度樂的事迹

新人新事

優秀共產黨員、生產隊長徐度樂的先進事迹，在安徽廣大城鄉到處傳頌。人們在懷念他，學習他，讚揚這位無產階級的先鋒戰士、三大革命運動的闖將，二十年來如一日，在兩個階級、兩條道路、兩條路線的激烈搏鬥中，緊跟偉大領袖毛主席，帶領貧下中農頂逆風，戰惡浪，朝氣蓬勃幹革命，為建設社會主義新農村戰鬥到生命的最後一刻。

為革命奮不顧身的徐度樂，多年來不顧嚴重疾病的折磨，終生戰鬥不息。臨終前，他所在生產隊的貧下中農徹夜未眠，老人拄着拐杖，婦女抱着孩子，一批又一批地跑去看望他。

徐度樂，生前是安徽省濉溪縣鐵佛公社青楊大隊黨支部委員、第二生產隊隊長。

革命運動中的闖將

一九二○年，徐度樂出生在一個貧農家裏。他四歲失去了母親，從此打狗棍子不離身，流落討飯十二年。十六歲時，他被迫給地主當長工，過着牛馬不如的生活，飽嘗了舊社會的辛酸。一九四八年底，淮海戰役一聲炮響，紅太陽照亮了青楊莊。毛主席從苦海裏救出了徐度樂，把他引上了革命的路。

在轟轟烈烈的土地改革運動中，苦大仇深的徐度樂被推選為農會組長。

土改鬥地主，徐度樂是硬骨頭；走合作化道路，他是一根頂樑柱。他首先響應毛主席關於「組織起來」的偉大號召，串連十八戶貧農，辦起了青楊鄉第一個互助組；是他帶領貧下中農頂住了叛徒、內奸、工賊劉少奇[illegible]的逆流，辦起了全鄉第一個初級社；[illegible]奇大砍合作社的逆流，成立了全鄉第一個高級社，打起紅旗，又敢他是「老積極」。

在無產階級文化大革命中，一小撮不甘心失敗的階級敵人利用宗族關係，煽動資產階級派性，破壞革命和生產。在這個關鍵時刻，徐度樂一次又一次地走到群衆中去，同大家一起學習毛主席關於「世界上一切革命鬥爭都是為着奪取政權，鞏固政權」的偉大教導。他說：「咱什麼時候都不能放鬆階級鬥爭這根弦。毛主席交給咱貧下中農的權，咱們一定要掌牢。」在毛主席革命路線指引下，青楊大隊的貧下中農團結一致，揭露了階級敵人破壞文化大革命的陰謀，在全公社第一個成立了革命委員會，掀起了抓革命、促生產的高潮，奪得一個又一個新勝利。

領導貧下中農征服老鹹

每當看到那台田裏茂盛的莊稼，翠綠的樹苗，清澈的流水，青楊的貧下中農，都會讚說：「這是老隊長徐度樂帶領他們用毛澤東思想闖出來的！」

可是，解放前的青楊莊卻是另一番景象：

春天白茫茫，秋天水汪汪，鹹了一季又一季，冬天去逃荒。

徐度樂所在隊的五百三十畝土地，原來就有三百多畝是地勢低窪、「只下種，難立苗」的老鹹地。解放後雖然經過治理，但「多災低產」的帽子始終沒有摘掉。[illegible]

一九六四年冬，[illegible]徐度樂帶領貧下中農，[illegible]挖土五萬多方，[illegible]栽樹六千多棵，[illegible]大地出現了一方方嶄新的台田。[illegible]

為革命為人民鞠躬盡瘁

徐度樂心裏裝着國家、集體和人民，唯獨沒有他自己。[illegible]

一九六八年四月，[illegible]

一九六八年七月二十七日下午，徐度樂生命垂危。[illegible]

徐度樂逝世了，他為革命為人民奮鬥的一生[illegible]。

·新安·

各地通訊

繁榮的煤城市場
·朝陽·

在跨入偉大七十年代的第一個春天的日子裏，記者來到了祖國東北新興煤城雙鴨山市，目睹市場上呈現一派繁榮興旺景象。

在市百貨商店裏，購買各種物品的煤礦工人、家庭婦女、少年兒童川流不息，朝氣蓬勃。節日前夕，營業員顯得格外忙碌。走進了這座商店三層樓房的營業室，看到櫃台裏，貨架上，擺得滿滿的，各種物資數量多，質量好，充分反映了經過無產階級文化大革命以後，我國工農業生產大發展的新面貌。適合東北嚴寒季節穿戴的鞋帽品種齊全，像皮帽就有十幾種，棉鞋有膠鞋、皮鞋、布鞋、大頭鞋等，這些大部分都是當地工業部門製作的，質量高，價格便宜，很受顧客歡迎。針織品、日用品、小孩玩具、藥品等更是種多樣繁。尤其給人印象深刻的，是全國各地生產的各種布疋，如滌綸、燈芯絨、嗶嘰、毛料、花布等，品種繁多，花色齊全。

一位老大娘來給孫女扯塊花布做套新衣服。當她看到櫃台擺着這麼多種花布時，仔細挑選，覺得都好，不知該扯那種了。後來，在營業員的熱情幫助下，扯了塊質量好、花色鮮豔的花紋布。她高興地說：在舊社會，過年像過鬼門關，別說穿新衣服，連頓飽飯都吃不上；在偉大領袖毛主席領導下，[illegible]

當我們參觀了副食品商店和蔬菜商店以後，更加感到了[illegible]我國經濟日益繁榮。[illegible]

[illegible]

制服烈馬救親人

[illegible]

珍寶島擁軍愛民故事
——鍾興——

▲珍寶島地區某村，有個貧農張大娘，今年六十多歲。[illegible]

▲走進邊防部隊某分隊炊事班，可以看到一口井，[illegible]

▲這件事，被當地民兵知道了。[illegible]

草原上的——
扁擔醫院

好力寶大隊是吉林省前郭爾羅斯西部草原的一個偏僻地方，這個大隊的五個生產隊，分散在四個自然屯裏。過去，由於叛徒、內奸、工賊劉少奇推行反革命修正主義醫療衛生路線，這裏一無醫、二無藥。社員有病只好小病挺，大病等，實在沒法再進城。「赤腳醫生」王寶祥來了，貧下中農因陋就簡，很快建起了大隊衛生所。大家高興地說：別看衛生所小，可解決了大問題。

有一天，第二生產隊趕車送來一位病人。[illegible]

[illegible]

參加巨獎網球賽
南籍選手受恐嚇

▲澳洲一名南斯拉夫籍的網球選手[illegible]

望遠鏡

西德敗於西班牙
英國足總跌眼鏡

·高偉強·

體育

銀牌初賽最末一仗
流浪花墟拚消防
消防射門較有把握晉級希望大

【本報訊】甲組銀牌足球淘汰賽的初賽，還有最後一場比賽，是流浪對消防。[illegible]

消防：何志坤、劉浩、陳古秋、朱柏和、鄭日華、劉志成、……

流浪：梁志強、黃鏞、[illegible]

愉園成立二十周年
週末舉行體育晚會
表演節目豐富並與影星賽籃球
下月五日舉行春節聯歡

【本報訊】愉園體育會成立二十周年，分別於本月廿一日（星期六）及三月五日（星期四）在修頓球場舉行體育表演晚會，及在中區大華飯店舉行春節聯歡宴會。

廿一日的體育表演晚會，於下午七時卅分至十一時在修頓室內球場舉行。包括有羽毛球男子雙打表演、乒乓球表演、足球員對影星的籃球表演賽、武術表演（包括有大刀操、少林及其他精采節目）、球類遊戲、北獅表演等，內容豐富。[illegible]

以色列外長埃本到西歐四國活動
【路透社海牙十六日電】[illegible]

青年杯足球賽明日開會抽籤
八隊參加賽期尚待最後決定

【本報訊】足總青年訓練班小組定於明（十八）日召開會議，將抽籤編排本屆青年杯淘汰賽的秩序，並擬定開賽日期。[illegible]

元朗抗議信件
足總尚未收到
【本報訊】[illegible]

印業工人乒乓賽
已開始接受報名

【本報訊】印務、石印等工會，為加強港九全體印刷業工人團結，發展各項文娛康樂活動，以適應工友的興趣要求起見，除已舉辦「印工團結杯」足球賽外，現又決定聯合舉辦「印工團結杯」乒乓球賽。[illegible]

六十哩單車賽
首次名差一秒
【本報訊】[illegible]

福建男女乒乓隊
春節訪澳獲全勝
【本報訊】[illegible]

分類廣告

聘請　中醫待聘

聘請　聘女職員

聲明　遺失聲明

英志陳　跌打　鐵 湖州

國泰　第十三天　春光普照滿堂香！

蔡氏　整體療法之輝煌療效：

普慶 南華 珠江 南洋 高陞 銀都
銀壇異藝　彩海花鮮
七院聯映　後天
大光明　加入聯映
鳳凰首次攝製歌舞故事巨片
青春的海燕不怕風雪嚴霜
勇敢的海燕不怕驚濤駭浪
輕鬆！愉快！康健！活潑！

向港工業滲透已佔三成五
美資圖吞蝕華資
黃篤修昨指責高價賣地政策實為美資滲透鋪路

【本報訊】港英當局以高價拍賣工業地，對香港的華資廠商的發展是十分不利的，它只會給正在對香港進行經濟滲透的美國資本製造大魚吃小魚的有利條件。淘化大同（香港）有限公司董事總經理黃篤修，昨日在大會堂公地拍賣場上發表了上述的意見。

香港仔黃竹坑道的一幅工業地，以每方呎八十二元五角七分的高價，由黃篤修代表淘化大同公司投得。拍賣結束後，黃篤修接受記者的訪問，第一句就說：「這個價錢太貴了！」

當記者問他對當前工業用地價格狂漲有何觀感時，黃篤修搖頭嘆息道：「我們還呀！找不到地，有什麼辦法？貴貴也要買了。這是不得已的。幾年前我已經提出，當局對工業用地要有開明的政策，不要使地價漲得太多。……」

黃篤修強調指出：「當前，香港的工業有百分之卅五是美資，美日資本大魚吃小魚，我們的華資廠商這樣下去是會逐漸被吃光的！」

昨日下午在大會堂拍賣的工業地共四幅，港英又撈進了一百五十五萬元。

成交的四幅工業地分別座落觀塘、土瓜灣、柴灣及黃竹坑。觀塘休業街的一幅，以卅三萬元成交，每方呎一百五十七元一角四分，相當底價七萬元的四倍多，十分驚人。土瓜灣浙江街的一幅，每方呎成交價一百二十八元六角一分，雖較以前該區的每方呎二百七十元的高價為低，但仍不能說便宜。柴灣嘉業街的一幅，每方呎八十三元四角八分；黃竹坑道的一幅，每方呎八十二元五角七分，均屬於高價成交的一類。難怪，港英官地測量處主任在那撈進昨日也一再稱這樣的價錢「頗佳」了。

不顧居民負擔加重
薛璞親為九巴加價吶喊
已與公司達成「合理利潤」協議
自造「民意」硬說居民願「接納」

【本報訊】港英交通處長薛璞昨日發表聲明，肯定了九巴在不久將來要增加票價的可能性。薛璞如此表示：「我們已同意如果該公司是有效率的話，則可以有若干程度的利潤。而情形實在好像在不會太久之前，可能需要有某種方式的增加票價。」

薛璞透露當局已和九巴公司達成有關「合理利潤」的協議，「這項協議將會受到雙方的尊重」。「協議」的內容是：「公司方面須有工作效能，而政府方面則批准適當的收費辦法，或其他足以使該公司賺取當局所同意的收益的獲得辦法。」

薛璞還進一步透露，當局已經考慮過九巴增加票價的問題，他說：「目前我只能說的就是，票價不會增加甚大。我是說，該公司的經濟狀況似乎不需要有極大的增加票價。但看來不會太久就需要有某種調整，可能對專利稅的調整，或者對票價調整，或者對兩樣都調整。」

薛璞此言已明顯地表示當局對九巴的加價是「樂觀其成」的。他甚至自造「民意」，竟說居民「會接納增加票價」。他以公共小型巴士每位收費五毫為例，硬說「居民是相當習慣於付出頗高的車費」。但他卻有意不提這項事實：即小巴士所以要每位收五毫，完全是因為要繳付每年三千元的巨額牌照費之故。

同樣地，九巴經營利潤的減少，與港英每年按該公司毛利抽專利稅的不合理措施有關。儘管去年當局不得不將九巴專利稅由百分之二十減為百分之十五，但九巴專利稅仍然是目前各公共交通公司之冠。因此，人們一再指出，九巴要增購車輛，提高員工薪金、改善服務水平等等所需的費用，都應該從削減專利稅這方面着眼，而絕對不應使它們成為「增加票價」的藉口，加重搭客的負擔。

早在一九六八年，交通事務處對於提高公共交通的收費，就有很濃厚的興趣。他說：「如要改善巴士服務，乃可加價。」

其實在一九六八年二月，九巴在獲得當局同意下，已進行變相加價，一些增設的新路線改收三角，如九龍城至成田，紅磡碼頭至牛頭角，紅磡碼頭至成田，慈雲山至成田，慈雲山至觀塘，均收費三角，而且後來由尖沙咀至觀塘則收四角。

據說，九巴這次要求，前日已經獲得交通諮詢委員會的通過，不過還等待港英當局的行動表示而已。

傳四月份起實行
加價幅度達五成
廣大居民對此表關注

【本報訊】九龍巴士傳四月份加價。票價增加的幅度達百分之五十，即由原來的兩毫增至三毫；至於分段收費的仍收一毫，但路程則將縮短。加價之說，廣大居民對公共交通頗表關注。

去年間，港英對九巴加價問題的態度，一開始就炮製各種「加價無可避免」的論調。一九六九年四月，港英兩名「交通專家」已搶先揚言：九巴加價「無可避免」；五月間，薛璞又重彈這一論調。這說明，九巴加價，一早就得到港英的默許，而港英的官員也由幕後跳到台前，頻為九巴加價吶喊助陣。

去年間，港英再放出九巴加價的試探性汽球，後來在廣大居民指責及輿論抨擊下，九巴加價之事才被擱下。但是，目前港英又通過某些報章放出空氣，說公共交通機構加價，是與「工人要求加薪」有關，這完全是本末倒置。西報在報道九龍巴士加價消息中說：根據消息靈通方面人士的消息，港英當局據說已經同意作龐大的加價，因而港英交通事務處長薛璞在被要求證實加價問題時已表示「不作評論」，而九巴負責人亦拒絕加以評論。

倫敦共和協會書報社已開幕
為旅英華僑中一喜事

【本報倫敦專訊】倫敦共和協會書報社，於二月八日（星期日）在倫敦舉行開幕酒會，招待僑胞。酒會上，充滿熱烈歡樂氣氛。

該書報社的開幕，是旅英華僑中的一件喜事。它豐富了僑胞們的精神食糧。社內供應報道祖國工農業、科學技術書籍外，還有新人新事的文藝小說、雜誌、各種書報出售，另外還有新唱片等。

灣仔一舞廳昨晚出事
八十「舞客」齊要怪招
據說他們都是有「制服」的及有勢力人馬
該舞廳曾多次遭人搗亂及發生打架事件

【本報訊】昨晚灣仔菲道金池舞廳內，有八十多名「舞客」涉嫌「擾亂秩序」，全部被警方帶返警署。這批「舞客」，據說都是有「制服」人馬，都是二十多歲的青年人。

金池舞廳在灣仔道五〇一至五一五號美漢大廈二樓，一連八個「架吧」相通，內設有五十多張「檯」。據說，昨晚九時左右，該批「舞客」魚貫抵步，兩、三人圍坐一個人獨佔一張檯，既不叫「舞小姐」坐檯，也不叫酒飲，數十名「小姐」盡坐冷板櫈。如是者近兩小時。到十時五十分，舞廳外突然傳來「嗚嗚」警號聲。一些「舞客」一聞聲而逃，下樓奪門而走。一名在樓下看更的人見此情形，迅將鐵捲閘拉下，約十人雖然能及時衝出，但被困到場的警察捉着，連同逃不脫的人一起，全部被警方帶返警署。

據說，當時在舞廳內的人，除了被捕者外，其他人等都被登記了姓名、地址。

據說，這一批人是分別隸屬於港英的某某機構，都是有「制服」的人。曾有警員聽到被捕者說：「也咁蹺蹊呀？」被捕者被押出大廈後門到景龍街上警車。上車時，他們都還大聲大笑，不時又噓聲嘩叫。在街上圍觀者中，有人認出車上那個叫「×××九」，車上的人也向認識他的人招手，還說：「唔使驚，實有事既。」

在被捕「舞客」中，有一個頭部受傷，被送進院。據說，傷者是逃走時撞着鐵閘致傷的。

有人答：「今晚有勢派士嚟嘅。」英陸軍部也曾派了軍部憲兵到場。被捕的人約共八十人。他們分別由三輛大貨車載返灣仔警署問話，核對職業，然後放人。

據說，該舞廳去年以來曾多次被有勢力的人馬搗亂，也發生過多次打架事件。這次事件的發生，是有人與舞廳中人有過不去的過節。另一傳說，有兩幫有「制服」者是為了爭「地盤」，較早時發生過打架，在上址「講數」。

有「制服」之人到金池舞廳要怪招被警押返警署問話

賊人冒顧客搶錶
上海街一錶行損失千元

【本報訊】昨晚十時，九龍上海街一三九號地下成德錶行，被一個偽顧客搶去一隻價值一千零九十元的「勞力士」牌手錶。這是該錶行年來第三次遭劫。

當時錶行櫃面有三名男女職員。一個穿著黑色西裝的匪徒，年約二十餘歲，到店聲稱購錶，經職員拿出一隻金「勞力士」牌手錶，匪徒接過手錶後，即轉入袋，並拔出一柄西瓜刀嚇唬：「唔好追，我用西瓜刀斬死你！」然後出門向寧波街方面逃去無蹤。錶行職員撥電話報警。警方人員到場調查。

氣溫漸回升
今日還要暖

【本報訊】本港昨天天晴，吹東北風，天氣清爽；午間轉吹東風，氣溫逐漸回升。今日天氣比昨日還要溫和一些。

前晚午夜後至昨晨，本港吹疾勁北風，清晨最低溫度為攝氏十四點二度；下午則轉吹和緩東風，最高氣溫升至攝氏二十點五度。由今年一月一日起直至現在，本港天文台所得雨量為一點二二吋，比同期正常雨量大概少了一吋。

廣東省氣象台昨日預告：昨（十六）日到今（十七）日，全省晴天到少雲。今日早晨本省最低溫度：北部三到五度，局部有輕霜；中部五到七度；南部七度以上。明（十八）日早晨最低溫度逐日回升。

美又一核艇來活動
為今年到港第二艘
十六天來平均每天一美艦到港

【本報訊】美帝海軍核潛艇「沙蜜號」，於前天駛進本港海域活動。這是今年兩個月以來到港活動的美軍核動力艦隻中的第二艘。第一艘「米斯頓號」（核動力導彈驅逐艦）是今年一月三十日來港的。一月份來港的還有一艘美帝第七艦隊攻擊型航空母艦「漢考克號」。這艘沾滿了越南人民鮮血的美國軍艦來港活動先後已經六次。

前日偕同「沙蜜號」來港的，還有一艘潛艇醫救艦「綠色小鳴鳥號」。目前在港的還有修理艦「捷迅號」、偵察艦「驚路立號」和「非格特號」、海岸砲艦「澳列寧號」及船塢艦「大娃羊尼號」等共七艘。它們分別停泊在灣仔及西環海面。

今年二月份十六天以來，先後已有十六艘美帝艦艇來港，平均每天至少有一艘美帝軍艦來港活動。

農曆年初上演鬧劇
美兵大戰警察
附近居民安全受到威脅

【本報訊】一幕美帝少爺兵大戰港英警察的鬧劇，農曆年初某日晚上在尖沙咀附近街頭上演，使居民安全受到威脅。儘管有關方面對此事極力封鎖，但消息還是不脛而走。

尖沙咀加拿分道一帶，乃燈紅酒綠之區。喝得酩酊大醉的美帝少爺兵，經常在這一帶橫行鬧事，居民早已深感厭惡。就在農曆年初某日晚上十一時左右，一陣鬼哭神號般的喊打喊殺聲，突然從某酒吧傳出，只見二十多名美兵奪門衝出，打作一團，沿街追逐。一時殺聲震天，附近居民被嚇一跳。

不料，更驚險的場面還在後頭。七輛載滿港英「防暴」警察的大車，聞訊趕到，擺開陣勢。但兩幫美兵並沒有罷手，越鬧越兇，終於一幕美帝少爺兵大戰港英警察的鬧劇，就在民居林立的街頭上演。

只見磚塊、酒樽飛舞，拳來腳往，迅即有人血流披面。突然間，「砰」、「砰」的槍聲連串響起，附近圍觀居民四散走避，樓上居民紛紛關窗。一隊美帝憲兵加入後，這場街頭混戰始告結束。有四人需要由同伙抬走。

這場街頭大混戰發生後，有關方面為恐引起驚擾，嚴密封鎖消息。有關美兵翌日便被送返南越。曾經目擊這宗驚險鬧劇經過的尖沙咀區居民，對此感到極為不滿。美兵大戰港英警察的事實，終於傳了開來。

家鄉好

「南方無煤」論徹底破產
家鄉—上虞能產煤
浙人

家鄉能產煤，這是一件大喜事。對於我這個游子來說，就更是一樁鮮明新鮮事情。過去從未聽說南方也能產煤，從來都是北煤南調。最近回家鄉——浙江上虞，親眼看見南方真的能產煤，帝國主義者製造的中國「南方無煤」說法，已在事實面前宣告徹底破產。

南方不僅有煤，而且大有可採。在發掘埋藏在地下的「黑金子」這件大事方面，我們家鄉也是按照毛主席的教導：「放手發動羣眾」。目前「奪煤運動」正搞得熱火朝天，人們以只爭朝夕的精神，要在不久將來徹底改變「北煤南調」的情況。這種創舉，這種豪情，更令我激動不已。

農業大豐收畝產逾千斤
家鄉農業朝「三化」邁進

我的家鄉位於上虞縣一個村莊，地理上它既非沿海地區，亦不是水網地帶。返鄉時適逢所見：秋收後的稻田依舊是一片青綠，水汪汪的稻田中全部播種上綠肥，一片青綠中點綴着碎小的紅花。

浙江地區向有魚米倉之譽。可解放前，家鄉稻田每年頂多可收割三、四擔稻穀，「魚米之鄉」只是名義其實。從親人口中，我獲知家鄉去年農業大豐收：一九六九年浙江全省水稻單產平均產量達到八百五十斤，我家所在的生產大隊的生產更是好上加好，平均畝產高達一千二百斤。

春耕時節，家鄉農民都很講究，大都選播優種稻秧，翻土施基肥，從而使稻秧生長特別好，產量特高。在水田中的紅花綠肥，就等於撒下了很好的基肥。

好一幅巧奪天工的美麗畫圖！後來親人告訴我，家鄉的農業生產，正朝着機械化的方向邁進，所有稻田都已水利化，電力來自新安江水力發電站，許多生產隊使用上手扶拖拉機，耕者不用再肩挑泥擔，輕易地操縱着機器，就能把大片大片的水田翻土，翻得又深又快又勻。

這並不是什麼神話式的故事，而是「人換思想地換裝」、是「換了人間」的結果。

以上 家家都養肥豬兩頭

我在家鄉還看到另一種興旺景象：家家戶戶的豬欄都養有兩頭以上的肥豬，此外還有不少家禽，真個是六畜興旺。人們都把養豬看作成響應毛主席的號召。毛主席曾經這樣說過：「除了合作社公養以外，每個農家都要養他們一口至幾口豬。」人們都說：有豬有肥便有糧。

養豬事業的大發展，也許真的跟糧食豐產大有關係。至少，我在故鄉看到家家有餘糧，生產隊隊有餘糧。春節前，生產大隊的糧食加工廠每天都忙着為社員碾磨製糕餅的米粉。社員們則趁着年假期間，大批建造新糧倉。

糧食豐收之外，浙江著名的土產——黃岩蜜桔去年也獲得有史以來的大豐收。在家鄉過春節的那段日子，我每天都吃到新鮮甜蜜的黃岩蜜桔，真是吃在嘴裏，甜在心頭。

一司機放工夜歸家
梯間遭三匪徒綁劫
肉食公司老闆被劫復遭打穿頭

【本報訊】紅磡機利士路三十四號梯間，發生劫案，一司機被三匪綑綁，劫去三百餘元及原子筆一枝。

事主是周炳有，四十九歲，為上址三樓包租人。晚上他放工歸家途中，至二樓梯間轉角處，被尾隨其後的三名匪徒用刀威脅，繼被用蔴繩綑綁雙腳。三匪將他身上財物搜劫後逃去無蹤。

事後，被同樓的居民發覺，給該司機鬆綁，報警。

九龍黃大仙廉租屋中座前面停車場，昨晨七時許，發生劫案，一個肉食公司老闆揸駕私家車返公司時，被三個埋伏於汽車後的飛仔擁出，輪頭圍毆，並被硬物擊破頭部，被劫去現款三千三百元、兩張面額七千一百元的支票及一隻價值七百元的手錶，另攜水筆、眼鏡等，總值一萬多元。被劫的事主名吳組，四十五歲，是土瓜灣一家肉食公司老闆，住黃大仙廉租屋第五座二樓一×五號，被送入醫院救治。後來他報警。

火警昨達廿二宗

【本報訊】港九新界昨天共發生火警二十二宗。其中港島十二宗，九龍八宗，新界二宗。

昨天的紀錄

氣溫 最高	二〇點五度
氣溫 最低	一四點二度
陽光	十一點五小時
雨量	無
今年以來總雨量	一點二二吋
歷年同期	二點三三吋
下午四時相對濕度	55%
風向	東
風速	八浬

輕微至和緩東風，天氣晴朗，稍暖，下午最高氣溫二二度。

新界七旬老翁
被車撞至重傷
港九新界車禍昨共廿三宗

【本報訊】昨天港九新界共發生車禍二十三宗，九龍方面十四宗，港島六宗，新界三宗。九龍方面，一名十五歲少女，被一輛私家車撞傷。七時半左右，婦人陳燦梅，被一輛汽車撞傷，入院留醫。八時半左右，七十多歲老婦蔡妹，被一輛私家車撞傷。十一時十五分，窩打老道有青年被一輛的士撞傷，送入醫院留醫。下午十二時二十五分，廣利道近東京街處，七歲男童唐文清，被一輛私家車撞傷，被送廣華醫院留醫。新界方面，包括昨晚七時五十分，沙田大埔道九咪半處，七十四歲老翁祝楊用，被一輛私家車撞倒，受重傷，送入伊利沙伯醫院留醫。港島方面車禍五宗。

澳去年出口總值
比前年增五千萬
仍受西方金融動盪影響

【本報訊】澳門消息：去年澳門出口有較大增長，全年出口總值達二億二千五百八十一萬元，比前年增加五千五百二十萬元，增幅為百分之卅二強，破歷年出口最高紀錄。

澳門出口製品，仍以製衣最大宗，其次為毛織品。兩者輸出貨值共達一億餘元，佔出口總值之半。去年澳門新設的製衣廠有五十三家，毛織廠四十一家。前年一度減產的爆竹、炮花，去年的出口量又有增長。

澳門產品去年以輸往西德最大宗，佔出口總值四分之一。但以增長比率來說，則以輸往瑞典及法國增加最速，分別增加百分之一百六十和百分之一百四十。隨着輸往美國的爆竹數量的增加，去年澳門輸往美國的貨值亦增加了一千三百多萬元。

去年澳門出口雖有較大增長，但並不是完全沒有遇到困難。自從法郎貶值、馬克升值後，整個資本主義世界的金融市場動盪不安，經濟危機四伏，人民購買力普遍下降，這給澳門出口貿易帶來一定的打擊。以澳門產品最大外銷市場之西德來說，自從馬克升值後，西德貨值日漸上升，去年九月份以來，輸往西德的成衣和毛織品，要受到其他地區製品競銷的嚴重威脅。由於到傾銷地區的貿易，[illegible]

對於病嬰之死
醫務處為醫院卸責
死者父母昨予駁斥
說只望當局正視此事以免今後無數病者再有類似事件發生

【本報訊】十六個月大的嬰孩柯偉明因患哮喘病，日前在瑪麗醫院突然死去。死者父母在悲痛之餘，憤慨指出，柯偉明的死是由於院方的不負責任而致的。

昨日，柯偉明的父母就醫務處發出的所謂「細節」中各點加以駁斥。

醫務處發言人稱，死者是在「二月二日凌晨一時十五分左右，病況變為沉重，醫院人員屢次設法以電話通知其父母，惟對方無人接聽。」柯父指出醫務處所說與當日瑪麗醫院負責兒科醫生所說的時間不符，而且與事實也不合。柯父說：「二月二日凌晨二時，當我們趕往醫院詢問柯偉明是何時死去的，兒科主治醫生則說是零時許，而醫務處所說的時間則與此相差一小時。而且當日二時之前我們一直在家內，從未接過任何由醫院方面來的電話，直至一時四十五分，有警員到來通知才知噩耗。由此而見，醫務處所說實是不盡不實。」

柯父又說：「柯偉明的喉部與臉部佈滿抓傷的傷痕，顯然是由於他死前沒有獲得應有的治療。醫務處發言人只輕描淡寫指為『當為表皮之損害』，在這裏我要問一句，如果當時施行急救的話，為什麼不想辦法減輕病嬰的痛苦，及防止被抓傷呢？偉明雖然是患有皮膚濕疹，但在家時我們也可使他避免自己抓傷自己，為什麼進院後反而會這樣呢？」

柯父又繼續說：「對一個病人的死，醫院方面應該對死者家屬作合理解釋。但相反，院方態度十分隱晦，推三推四；而且所說前後矛盾，不符合事實，有失公允之前的試圖推卸責任。我們之所以駁斥醫務處的不實，並不要求有什麼賠償，死者已矣，我們只希望醫院方面正視此事，免於今後無數病者會再遇到像柯偉明這般的遭遇。」

彩色巨獻

二十周年國慶盛典

熱烈慶祝偉大的中華人民共和國成立二十周年

普慶　南華　珠江　南洋　銀都

最後兩天　未看快看

中外觀衆・一致讚好

工人大佬話：「爽呀」，今日中國人的確夠威。睇一次唔夠癮，總少睇兩三次。

海員海員話：我地落香港第一件事就係睇國慶紀錄片。我地中國人係海外受人尊重都係因為我地有一個強大嘅祖國。

白領兒姐話：淨係睇解放軍同民兵操過天安門就夠過癮啦！人地話我地係超級大國，有根據嘅！

阿婆大嬸話：我睇世人第一次到咁嘅場面。真大、真靚，真巴閉，如果唔睇就執輸晒！

南方影業

退股聲明

本人經於一九六九年十二月卅一日退出南豐行所有股份，以後該公司的生意盈虧，概與本人無涉。特此聲明。

退股人黃日暉啓

辭職啟事

本人於一九六九年十二月卅一日辭去南豐行一切職務，所有手續亦已交待清楚，現自創立南春行商號（地址：[illegible]），希各界友好如蒙賜教，請用電話（[illegible]）聯系為荷。

黃廣宏啟

第二張

地貴租貴又傳加稅加費
工商業困難增多

你要購文具麼？

灣仔部分樓宇今晚深夜無水

地貴租貴又傳加稅加費
工商業困難增多
王寬誠在新員聯歡席上盼大家團結 指出要警惕西方經濟危機嫁禍本港

【本報訊】在中華總商會昨晚舉行的新會員春節聯歡聚餐席上，會長王寬誠指出港九工商界需要團結起來，以應付當前種種限制與打擊。

王寬誠說：「回顧去年，本港工商業務在世界局勢動盪當中，遭遇了不少困難。如港英當局抬高地價，助長地產租值瘋漲飆風，引起惡性連鎖反應，導致物價騰貴；最近又傳聞加稅加水費之議。這些都會加重本港工商業的困難。同時由於西方國家的政治經濟危機越來越嚴重，為了轉嫁它們本身的危機，它們的損人利己政策必然變本加厲，本港工商業務遭受的困難必然更多。」

聯歡會昨晚在中總大廈九樓、十樓舉行，參加的二百多人，都是一年來參加該會的新會員。會長王寬誠首先代表該會對各新會員表示熱烈歡迎。他說：「相信各位新會員有很多在今晚還是新相識，但是大家今後一齊工作的機會正多，通過共同促進本會會務的發展，我們之間就一定能夠從新相識而成為密切的朋友。因此，今晚的聯歡聚餐，是本會一個很有意義的春節活動。」

王寬誠並略述該會會務的發展，他說：「本會去年在九龍開設辦事處，並在港九六個地區成立了會員聯絡處，以加強對會員的聯繫。又開辦醫療所、會計班、英文班、攝影班、婦女縫紉班、編織班、歌唱班等等，所有這些活動，都是從團結更多工商界同胞出發。在這方面的工作我們雖然取得了一點成績，但仍有待於全體同人的繼續努力，使他更加發揮我們的力量，為應付今後各種困難、維護工商界利益作出更大的貢獻。」

晚會中，陳原卿、黃鴻武分別演唱歌曲，張茵鋼琴伴奏。中總並商宴會參加

該會並定於本月十九日設宴招待該會團體會員首腦，二十日設宴招待各國駐港商務專員。

連日來，中總各區聯絡處亦分別舉行各種形式的聯歡活動。

現行管制酒類法例 很多地方不切實際
趙耀華要求當局簡化華酒管理 並認為應減收牌照費及酒稅率

【本報訊】港九酒業總商會理事長趙耀華，在該會會員春節聯歡會席上指出，現行管制酒類法例，有很多不切實際。他並提出應予取締或改善的具體建議。

趙耀華說：本行同業經營範圍是酒類，屬有稅商品，被香港工商處立例管制。故本行業的經營管理較其他行業為繁複，按如屬非歐洲酒類（俗稱中國酒），以每日進百種不同的酒類進、銷、存貨、分類、分瓶送致詳細登記，更必須有準確的存記，準備受工商處人員的隨時查核，倘有差錯，動輒要被控，雖然幾十年來有稅品條例有過幾次的修訂，但改善者只屬輕微而已，對今日已經有甚多不適應之處。他指出，進、銷、存貨、登記工作，因為稍具規模的商號已有會計帳冊明白記錄，又何須專派職員另外專司登記而枉化費用與時間？如以為因取消這樣的管制，會導致不法之徒有機可乘，本港酒商年稅逾一億港元，試問用於何處去？趙耀華表示，緝私人員掌握有實據後，則可採取行動，保障我等持牌酒商的利益及飲者的衛生與健康。

他說，目前對存酒登記繁複工作已引致酒業同業的普遍不滿，當局應予從速改善，應以管理歐洲酒類（俗稱洋酒）經營的方式同樣管理，一視同仁，方屬合理。趙耀華還提出，當局應減收牌照費及酒稅率，他說，目前經營酒業甚不容易，全港獨一專營酒業的店鋪已甚少，而多是兼營性質，如百貨公司、士多、辦館、南貨店、藥行等，多館有酒牌兼營，造成這樣境況的因素甚多，租金、工資、管理、電力及運輸等一切費用不斷提高，對本行來說是一重擔，更加上當局濫發酒牌，加劇競爭，獲利更見微薄。

他說，本會是本港合法註冊的唯一酒業社團，同業稍具規模者均是本會會員。僅就本會部份現任的理監事同仁中，每年科稅款約近三千萬港元，批發客戶達二千多家，當局應重視我們的意見。

趙耀華說，最近樓宇租值的瘋狂上漲，對不少酒業商人威脅甚大。經營酒業獲利微薄，再加上租值巨額增升，不少酒商失去經營信心。當局在輿論壓力下宣佈臨時限制住宅樓宇的加租，但對工商業樓宇卻仍未作有計劃的管制。他希望港英當局同樣管制工商樓宇租金。趙耀華展望酒業在新的一年，仍有一定發展前途。

聯歡宴會有電影等遊藝節目助興，氣氛熱鬧。該會負責人出席招待的有：趙耀華、鄭桂芬、何萬章、鍾昌、呂佳、許松林、熊彪、丁國洪、梁家和、招子根、秦啓、朱細、趙耀南、趙洛、李國芳、何池、謝思滔、司徒偉、盧永、陳福興、梁家光、陸亦蒙、謝焯林、鳳攸、曾詠華、林仲文、呂愈、梁尚、林錫濃、左伯明、梁傑民、黃洪、唐紹泉、高榮、許植槐、鄧燊等。

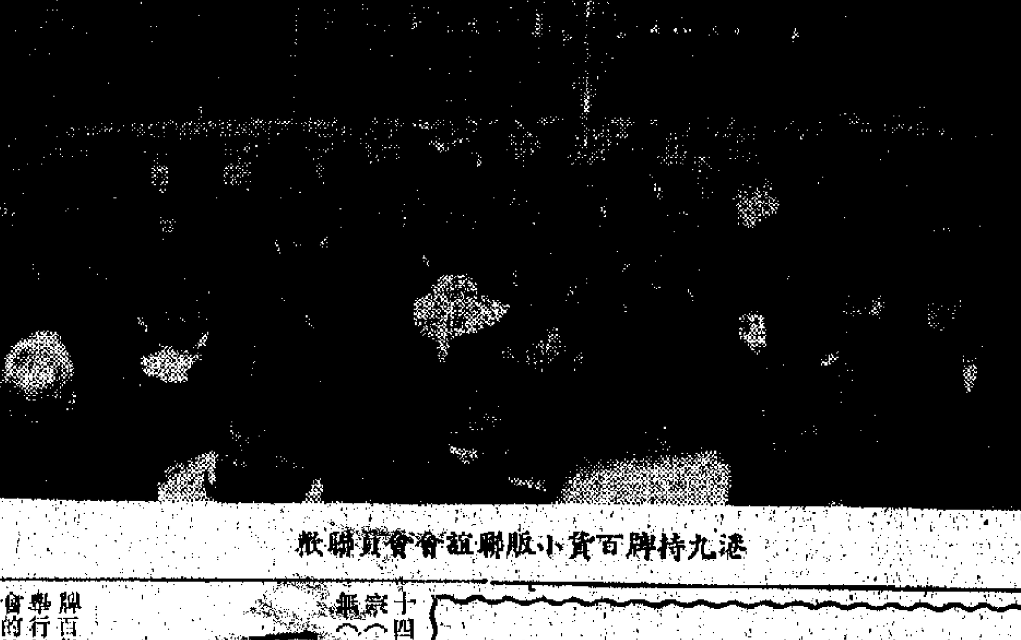
中總新員聯歡聚餐

粵革委會送痘苗 鏡湖為同胞接種

【本報訊】澳門消息：春季是天花病容易發生的季節，我們偉大祖國對澳門同胞的健康極為關懷，日前由廣東省革委會送來預防天花的痘苗，委託鏡湖醫院為澳門同胞進行預防天花的工作，鏡湖醫院為迅速做好同胞保健衛生工作，預防天花，調配醫護人員，由昨天起展開免費為同胞接種牛痘工作。

永吉街一樓宇 被宣佈為危樓

【本報訊】港島永吉街廿三號樓宇，昨天被宣佈為危樓。工務局擬申請封閉樓宇令的通告，已於昨晨九時半貼出。申請封閉案亦定期三月十七日上午九時半，在維多利亞地方法院聆訊。



港九持牌百貨小販聯歡會會員聯歡

少女陳屍床上
疑曾服食某種藥物所致

【本報訊】跑馬地成和道六十×號A九樓，有一女郎於昨日下午三時許被發覺死在床上，全身染黑，疑是服食某種藥物所致。

死者名許志堯，廿一歲，父名許×鄰，為股票經紀。死者曾在嶺英中學讀書，輟學後跟父做股票經紀，平日愛穿迷你裙。前年已曾服食安眠藥企圖自殺，幸獲救。

死者在家不舉炊，與弟妹共三人每日打電話落樓下某餐廳叫食物。近日，她經常借助安眠藥入睡，有時一睡就睡一、二天才起床。本月十四日下午二時許，她上床入睡，直至昨日下午三時許，其妹放學歸來，以她睡了兩天，也應起床進食了，便推醒她，詎料無反應，且覺死者手腳冰冷，於是把棉被揭起，原來死者已死去多時，且發出臭味。其妹大驚，連忙告知父親，然後報警。警方人員到場調查，召黑箱車將死者屍體舁往公眾殮房，並在現場帶走幾個藥樽。

死者為何服藥自殺死，其家人也表示不清楚。

又：昨晨九時，北角繼園台×號三樓，一少女服過量安眠藥昏迷，送院留醫。她名胡蕊×，十五歲。

昨晨九時許，九龍林園街三一×號二樓有一老婦墮樓，跌在後巷中，被送醫院後，證實已死去。死者名黃合，六十歲。據說她患了病……不癒。

死者許志堯

香港中國回協 廿一春節聯歡

【本報訊】香港中國回教協會，定本月二十一日（星期六）晚上七時半，在會所舉行慶祝古爾邦節暨春節聯歡會。該會會址在中興大廈二十三樓，參加者可與該會副主席白建中聯絡，電話六一三四二三，茶券每位一元。

被裁定表面證據成立時
蘇包藏屍案疑兇 聲言還有幕後人
苗德英表示他受到兩方面威脅

【本報訊】灣仔蘇包藏屍案，昨日續訊，被告之一的胡子翹又受到質詢，被告人胡子翹承認，昨日開出，被告之一的苗德英，胡子翹者另有其人。

被告：（一）苗德英，二十歲，學生，住灣仔盧押道；（二）李漢勳，十九歲，學生，住洛克道，兩人同被控去年十一月二十九日在西區謀殺胡子翹。經過連日審訊，三十二名證人相繼作供完畢。昨日裁定後，苗、李兩人被裁定表面證據成立，法官循例問他們有何話說時，苗德英忽高聲表示：謀殺胡子翹者另有其人，他是受雙方面威脅，被迫如此做。

苗、李兩人昨日開始自辯，苗表示保留辯護權，並由謝法律援助，因兩人昨日稱無錢。李漢勳更當庭表示，只有僱請的九元。

昨日最後作供的共三人，其中一名為大道東輝美洗衣店收發員盧惠滿，她說：去年十一月三十日，有人拿一件鑲有血跡的恤衫到該店乾洗，她發覺衫上有血跡，對方說是雞血。她問污漬可否洗去，她說可以洗去。本年一月九日，警方帶一人到洗衣店，她無法認出對方是否拿血衣來洗的顧客。後該男子自行在一批洗淨衣服中認回該兩件衣服。

另一作供者為中環德忌笠街馬來西亞餐廳侍應生顏琛。他說，苗德英為該餐廳常客，去年十一月二十九日晚上八時半至九時間，苗曾獨自到餐廳據桌狂飲啤酒，兩人飲酒至晚上十一時後始離去。

最後一名作供者為警方商業罪案調查組探員，他是胡子翹案之小組成員。他說，一月六日下午八時半，他與其他警方人員及苗德英，同往「明愛中心」三樓，苗表示曾在該處廁所窗口拋下一條褲，結果在二樓女廁窗外拾獲一條褲，苗承認即當日所穿。

此案定下月十二日在法院審理。

一週病況

【本報訊】據醫務衛生處昨日發表的統計數字，截至一月七日止之一週內，死於肺病者共有二十六名，對上一週則為四十二名。呈報的傳染病症總共二三一宗，其中一五八宗為肺結核。

該週其他傳染病計有（括弧內者為對上一週之數字）：阿米巴痢疾—二宗（二）；桿狀菌痢疾—十五宗（十四）；水痘—廿一宗（九）；麻疹—廿四宗（七）；腸熱病（副傷寒）—四宗（十九）；白喉—無（一）；痲瘋—四宗（卅五）；初生嬰兒眼炎—一宗（一）。

文咸街中南銀行 廿二請存戶聯歡

【本報訊】文咸街中南銀行定於本月廿二日（星期日）上午十時半，在高陞戲院舉辦春節電影招待會，招待存戶。凡該行存戶可憑存摺或存單向該行櫃面索取入場券，發完為止。

屆時將放映彩色片紀錄片「萬象歡騰」及「工業音訊」。

涉嫌藏彈械 兩漢再提堂

【本報訊】警方於一月廿九日搜查九龍城道百好酒樓，拘獲一攜械男子，隨而搜查新界沙田，搜出一枚手榴彈，拘獲另一男子，調查結果，同以非法藏械罪名落案。昨天再提堂，被告二人均不認罪，押候三月廿五日審訊。

被告：毛強，廿四歲，小販；龐源，廿八歲，經紀。同被控兩項罪名：㊀一月廿九日在九龍地區非法藏有一枚自動手槍及七粒子彈；㊁同日在新界沙田地區非法藏有一枚手榴彈。

法庭簡訊

▲兩男三女分別被控「與未成年少女交合」、「迫良為娼」及「賣良為娼」等罪，昨首被告男子黃細蝦被判入獄十二個月，次被告女子梁少華入獄六個月，第三被告男子周日文入獄十二個月，第四被告女子梁致入獄十五個月，即第五被告張惠華入獄十五個月。

案情透露：本月十四日晚，警方接獲舉報，謂有人到大坑新村街八號將鄭女誘拐，經警方調查後，翌晨周日文與第二被告婦人梁少華被捕，承認出賣女兒當娼，警方扣留鄭女往灣仔警署查訊。同日……

▲九龍眾坊街十五號二樓婦科診所發生少女墮胎命案。警方懷疑該少女是墮胎致死，乃將診所內一名嫌疑男子沈敬拘控，指他於去年十一月五日在九龍地區謀殺一名十八歲少女潘玉華。

此案昨未審結，今天續訊。

法醫官李福基昨天作供稱，去年十一月六日，他剖驗死者，有發燒炎現象，兩邊肺部均有多處血點，剖驗腹部，發現內有多處地方發炎及含膿，子宮已破損，傷口約二吋乘半吋，可能遭受利器插入。死者已懷孕四月，其死因可能由於子宮傷口遭細菌侵入引起腹炎而致斃命。

李福基表示任何人懷孕三月以上，若施行墮胎，必會引致生命危險。

房客拒搬 被人撬閘
洗衣街住戶有租務糾紛

【本報訊】九龍洗衣街一四三號三樓，昨晚七時半有人撬鐵閘，住客打「九九九」電話。警員到場調查，始知是租務糾紛。

據悉，該樓業主姓歐陽，數年前出租一姓佘的人以四百一十元租下來，然後再分租給三伙人。去年月，有一伙人欠租幾個月租，包租人佘某以鉅額頂手，遂搬離這層樓。接着，業主要求對住客亦未有交租，但其他住客不肯搬走。住客表示要過了舊曆年才搬。今年一月，業主再與住客商談，不獲結果。昨日中午，業主僱人前往上址撬鐵閘，到了晚上七時半，有人前往撬鐵閘。警方人員接報到場調查後，認為這是租務糾紛，着雙方到租務法庭解決。

賣女為娼 迫良為娼
五男女同判入獄
少女離奇斃命 一男子被控誤殺

▲一商行營業代表，自台灣返港即被捕，被捕男子名金啟恒，三十四歲，嫌虧空三萬餘元。被捕男子名金啟恒，三十四歲，住摩頓道，為胡氏兄弟公司營業代表，在六八年一月至六九年八月期間客戶向其侵吞公司購貨，他竊取予對方往貨倉出貨，貨款卻據為已有，共計三萬三千八百四十元。日前，金往台灣，歸港時被捕，昨被判入獄十五個月。

▲十名年約二十歲青年，昨同被控「身為黑社會會員」、「非法集會」、「藏有攻擊性武器」、「傷人」等十六項罪。十人是本月十三日在沙灣新區被捕，同時搜出一批劍、有尖鋒的木棍、刀、鐵枝等利器，涉嫌曾經「同×英」人馬。昨日，十人均押候再訊。

▲男子李錦文，三十一歲，昨因兩項搶劫罪被判入獄四年。首項罪名為去年十二月二十九日，李在土瓜灣英斯金鋪搶去四隻金鈪，共值一千二百元，次項為本年一月十八日，在長沙灣工廠

▲男子區炳權、馬志斌、周志雄、梁興華、陳志強、魏炳權，均年約二十歲，六人同被控打劫為非人物及藏有利器。六人是本月十四日在德輔道西某餐室被捕，被搜出身懷利刀、鐵枝等物，昨日再被判入獄三個月，其餘五人押後。

▲十一名在貨船上工作的人員和起貨工人，都涉嫌於本月十三日在本港掃描海面搞拋走私的貨物，被抱往將軍澳的希臘貨船巴黎號上面，分別偷竊衣物和輕巧用具，其他四百餘元，昨在提控時，被告人都認罪，除其中一人判刑一百元外，其餘十人每人罰一百五十元。

▲本月十二日晚上八時許，一名住在油麻地大廈梯間，劫去男子鄭某手錶一個、現款九百元。

▲本月十二日晚上八時許，一名住在浦飛路的女子返家時，突被一輛私家車截住，車內跳下三飛仔，劫去其手袋，內有十五元。事後，三名飛仔被捕，三人為：㊀陳德興，二十一歲；㊁邱永泉，二十四歲；㊂梁錦正，二十一歲。三人昨被控在衛城道偷去一架私家車，再利用該車行劫，且為無牌駕駛。昨日，三飛各被判入獄十八個月。

▲去年八月十九日尖沙咀麼地道華瑞珠寶行發生巨劫案，被劫珠寶總值廿餘萬元。警方追查後將三名嫌疑男子拘控，結果一名被放走無罪釋放，另一名則判囚五年。至於第三名被控最後始判罪，昨被判入獄五年，後有為監督有一名被控最後始於本年八月廿日在北角繼園街首飾店，以刀劫去該店某一珠寶首飾公司，搶得來的一批贓物，認他十五元上角。

▲本月六日晨，一名男子的屍體在將軍澳附近被人發現倒在地上，新界村公所附近，被告：梁榮清，卅八歲，於昨日被控，同月六日刺傷男子周揚南致死，兩被告均認罪，獲判入獄九個月。

▲去月十八日觀塘新區發生強姦案，二名十三歲女童懷疑被人污辱，兩日後，警方拘捕一名涉嫌與案有關之飛型青年歐勵榮，控以去月十八日在觀塘區強姦十二歲姓馬女童罪。此案今日續審。

百貨小販昨夕聯歡 七百多人一堂暢聚

【本報訊】港九持牌百貨小販聯誼會昨晚舉行新春聯歡晚會，到的該會會員及各區小販家屬七百餘人，氣氛熱烈。

該會負責人在聯歡晚會上致詞，他說：七十年代的第一個春節，是偉大的新春佳節，我懷着萬分興奮心情，祝大家新春進步，身體健康！」

他又說：「港九各區小販同業越來越齊心，越來越熱愛偉大的祖國，小販同業會主義祖國。小販同業團結不斷擴大，越來越多人懂得「三互」精神，……

南北藥材行以義堂商會設酒會聯歡

南北藥材行以義堂商會春節聯歡酒會，昨晚在該會會所舉行，參加者有會員、職工及家屬二百多人，會後並放映電影。

昨晚舉行春節聯歡活動的行業團體，還有國產機電儀器經銷商及九龍華商會等。

定今晚舉行聯歡聚餐的單位，有港九竹筋山貨行業、港九茶葉西會、港九鐘錶業商會等港九傢俬鋼具業人士亦於今晚開始一連三晚的聚餐聯歡。

中灣南灣泳屋 後日截止申請 赤柱有團體泳屋租用

【本報訊】中灣及南灣私人用泳屋四十五間，市政局招人申請租用，租期由今年四月一日起至十月三十一日止。另有五十四間租期由今年四月一日起至明年三月三十一日止。團體用泳屋，中灣一間（約六百方呎），南灣一間（約三百五十方呎），赤柱正灣一間，租期由今年四月一日起至十月三十一日止。另有七間（南灣兩間、赤柱正灣五間），租期由今年四月一日起至明年三月三十一日止。

該項申請表格每份十元，可往港府合署西座十三樓市政事務署收文處領取，或向該處函索（函內須附有郵寄（劃線）支票十元），填妥之申請表格，在本月十九日前交回市政事務署游泳審務高級行政官申請私人用泳屋者，每家只限一人申請，如有超過，該家之申請概予作廢。凡已領有現行五年期泳屋屋址許可證者（包括其家人），均不得申請。團體及會社之申請書，必須由會長或主席會同其秘書簽署，凡現在市區及新界海灘領有租用泳屋許可證之團體及會社，不得申請。

該項申請書，市政事務署定本月廿四日上午十時在港府中央合署西座十三樓市政局會議廳抽籤，發給租用許可證。如獲中籤者，除應繳交牌費外，另繳付規定之按金，該按金將於許可證有效期滿或中止後發還與持證人。

塘尾道一男子 途人覺牙煙

【本報訊】昨晨九時三十七分，荃灣西樓角街從心樓五樓與六樓之間的檐篷，蹲着一名四十二歲的男子，街上路人見此情狀甚覺「牙煙」，代為報警，後由消防員將該男子救下。據說該男子神經不大正常。

你要購文具麼？

國貨介紹

新年假期結束後，新學期隨即開課了，你需要為子女們添購一些新文具嗎？各國貨公司文具部裏那豐富齊全的貨品，將可給廣大家長帶來方便。

鉛筆、膠擦、筆刨，是小學生必備的文具。膠盒裝中華牌鉛筆，一向最受普遍歡迎，一打鉛筆連同可作筆盒用的膠盒，只售一元三。其他售價由六毫至一元的鉛筆，種類更多，筆桿都繪有美麗生動的動物或花朵圖案。鉛筆刨的款式，也越來越新穎，除了一般圓形、方型的膠製、鐵製筆刨外，一款用石膏製成的娃娃筆刨，有些在打球，有些在滑雪，模樣十分可愛，每個售五毫；膠製的動物筆刨也很有趣，每個售價四毫，這些新款筆刨還是趣緻的小玩具。

如果你的子女已是中學生，墨水筆就是不可缺少的文具，英雄牌對裝筆無疑是最能適合他們的需要，原子筆方便作筆記，墨水筆適宜做功課，對裝筆分鋼套和鍍金套兩種，色澤鮮明，每對只售七元左右。售價約三元左右的單支墨水筆，也頗合中學生使用，有英雄牌、青年牌、白鴿牌等多種牌子和類型，書寫流利，美觀耐用。

鐵盒裝繪圖儀，可說專為中學生而設。鐵盒中包括有圓規、三角尺、直尺、量角器、膠擦等，足夠中學三角、幾何課程應用，而且攜帶方便，每盒約售三元五角。

帆布書包，一向受到廣大家長普遍歡迎，因為帆布書包較為經濟耐用，帆布書包尺寸有多種，售價約二元至三元；一款專為幼稚園學生而設的彩色帆布書包，印上有趣的圖案，每個只售一元八角。皮製書包約售十元上下，雖然價錢稍昂，但更為耐用，不少家長樂意選購。適合中學生使用的人造革書箱，製作精美紮實，顏色有藍、啡、黑三種，挽手處採用塑膠軟料，不易爆裂，挽來也較舒適，尺寸由十三吋至十六吋，售價由十六元至十九元。

此外，學生需用文具如筆袋、活頁夾、筆記簿、水彩、粉彩、色筆、毛筆、墨盒、書籤等，國貨公司文具部裏也一應俱全，在這新學期開始的時候，讓你的子女能夠高興地在上課及溫習時使用新的國貨文具吧。

筲箕灣十餘木屋 第二次被迫遷
居民對當局出爾反爾表示不滿

【本報訊】筲箕灣淺水碼頭村十多間木屋的居民，本月三日接獲港英有關當局通知，要他們於一個月內遷出。他們是去年以來第三次被迫遷。對港英此一做法，該批居民大表不滿。

淺水碼頭村約有木屋八百餘間，居民逾四千。兩年多前，該區較低地段木屋已被拆去一大片。去年六月及十一月，筲箕灣部向上述十多間木屋發出拆遷通知，藉口是建造「兒童遊樂場」、「危險」，灣仔部收回成命。

據報，他們當時曾要求有關當局徹底調查，而當時有關方面亦承認沒有危險，後來他們還合資實行加固。

詎料本月三日，港英有關當局竟以「緊急修葺」、「環境危險」為理由，又來一紙拆遷通知。港英這種出爾反爾的做法，他們大表不滿。

此次被通知拆遷的十多間木屋，分佈於該區山頭地段，包括一一五號、一一六號A、一一五號F、一一六號B……

據說，他們將被徙往遙遠的秀茂坪或到柴灣安置區重新搭木屋，該批居民表示，這樣往返還要多付一筆舟車費，將令他們諸多不便，使生活負擔加重。更慘的是，若重建木屋，要花費一大筆金錢，這是難以負擔的。

他們希望有關當局收回拆遷通知，若真的要拆，就要作出合理的安置。

據該區居民表示，希望有關當局停止這種「分期拆遷」的做法。

上海街火警 燬天台木屋

【本報訊】昨晚八時，九龍上海街六三五—六四一號天台木屋發生火警，一木屋被燬，另兩間受波及，幸無傷人。

該處為西廠街的舊石屎樓，天台共有十一間木屋。起火的一間木屋戶主是梁康（五十六歲），在砵蘭街某棺材鋪工作，他有四個子女。昨晚失火時屋內無人。受波及的兩間木屋分別屬於何細、黃某。起火時，天台木屋居民曾潑水救火，惟火勢猛，無濟於事。

消防員到場撲救十五分鐘，將火撲熄。

灣仔部分樓宇 今晚深夜無水

【本報訊】港島灣仔一部份樓宇，今晚十一時開始，暫停供水八小時。受影響的樓宇包括皇后大道東、活道、堅尼地道、波斯富街及高士打道的範圍內。

美國輪船搶奪貨運 港貨付運競爭激烈

美商指定貨物交付非公會船 下月底非公會船增一艘航行

【本報訊】由今年三月底起，又增多一家輪船公司派船行走香港—美國東岸航線。目前該線出口貨運正趨於緊縮，而航輪數目則陸續增加，結果已造成各該船公司之間的競爭日益激烈。

據了解，某公司原已每月有一艘非公會船，由港收貨開往加拿大溫哥華和美國西岸港口；而由今年三月底起，它又將每月派一艘非公會船來港，收貨開往紐約及其他美國東岸港口。至此，將共有七家非公會船公司派船航行香港—美國東岸線，每月將共有十一班船由港開往美國東岸港口。

目前每月由港開往美國東岸的公會船，約有三十班，而非公會船亦有十一班，顯見彼等的競爭威脅已日益增大。非公會船載貨往美國東岸港口所收取的運費，一般比公會船低廉一成至一成半，許多美國入口商為了盡量減低進貨成本，藉以維持商網利潤，現已越來越多地指定香港廠商，要把貨物交給這些非公會船運往美國。

據航運界商人反映，目前輸美的棉布、棉紗，幾乎全部是由非公會船裝運出口。就算是假髮花、玩具等付運數較大的貨物，亦有不少非公會船爭取增加承運。現在每月由港開往美國東岸港口的非公會船中，單是美國船就佔四艘之多，台灣船也有三艘。

本月廿二日，將有一艘日輪由港開往紐約和美國東岸港口，預計只可載出貨物千餘噸，比去年第三季的旺月載貨量劇減一半。生意減縮主要是由於過去數月美商訂貨減少，以致現在港廠沒有什麼大宗貨物待運。另外，許多貨物被美、台的貨船和非公會船搶走，也是造成該艘日輪接貨減縮的一個原因。據說，該日輪載往美國的貨物，以纖條私、假膠花、玩具等佔數較多，棉、毛織品和原子粒收音機等高值貨則為數甚少。

少，所以近日菲商屬極少批出外匯與入口商人。同時，與有關當局又提高由香港運去的貨物的數報價，即是現在菲入口商缺乏外匯來買貨，而貨物輸入菲口岸的關稅負擔又無形增添，所以菲入口商多未敢進行向外訂貨。

因為港菲去年放給菲律賓客戶的貨款多未能收回，在菲商人士曾有個時本港辦菲人士曾有到馬尼拉向客戶追討賬款，結果仍然大部分未得收回。所以現在此間辦菲對菲客戶的訂單

股票市勢仍走下坡 港燈城市跌勢凌厲

買賣有不同想法市情反應不一

【本報訊】昨日股市仍以跌價股佔數較多，比較引人注意的是港燈股在上週下半週跌了五毫之後，昨日再跌七毫半。另外城市股也於上週跌價，昨日續跌四毫，下午買家要價降為二十七元半，但仍難找買家。可是，會德豐、英泥股和船股則續漲，也如此。股市的動態，各股步伐並不一致。

港燈股價之跌，是人們仍多認為它將會開股，因為它曾作過擴充的表示，既要擴充而開股就很有可能要供款的，其與市價的五倍，人們對此的顧慮比較大，引起拋售較多。

就整個股市而言，昨日至少有三種不同想法的人在活動，一種人為了贖購保華建築新股，因而拋出手上一部分股票，以吸取現金備用。另有一種人則以均益、誕豐、置地三項開股均不理想，恐後市下走，故趨步「走頭」。還有一部人則向未揭出的項目「做工夫」，以拉緊市底，間接托市。事實上也有些人只知圍繞開紅股，不知其明年度的股息等情形，故市價反應不一，總的來講是有點壓力。

昨日股票成交共值二千一百三十八萬元，其中舊市場佔一千五百二十二萬，新市場佔六百一十六萬。上月股票成交共值二億三千二百四十九萬元，比去年同期減二千六百多萬元。

昨日掛牌股新市場收市：三元，舊市場十二元九。均益股新市場三十三元半，舊市場三十二元七五。城市股新市場二十七元半，舊市場二十七元六。牛奶股新市場四十六元半，舊市場四十六元七五。港燈股新市場四十元半，舊市場四十二元二五。大酒店新市場十四元七，新市場十四元六；會德豐股新市場六十六元，舊市場六十六元半。置業股新市場十三元七，舊市場十三元六。和記股新市場十八元七，舊市場十八元八，九巴股新市場三十三元七五，舊市場三十三元七。黃埔新市場三十三元半。隆豐股新市場二元三五。

日洋雜貨品 銷路仍滯疏

【本報訊】最近幾天，日本洋雜貨品在港仍很清淡。印尼商人落行採購仍多於買盤，至於本地百貨商扯去貨亦屬少量。一般街舖商人近日亦少扯購日本洋雜貨品，因為春節期後，洋雜品生意相當冷淡，而且今後一個時期內生意亦將會較淡，故他們現多無信心再進貨。

，如果沒有信用證到來，則印尼入口商就缺乏外匯來支付，因之預防先繳回，於是付款購買及減少了入港訂貨。

澳華郵船四新船 明後年可航行

【本報訊】澳華郵船公司最近又向荷蘭溫船公司訂造四艘現代化之多種用途定期貨船，總噸數為一萬五千四百噸，每艘包括四個冷藏貨艙，適合各種貨物裝運，容量一千二百噸，另於左右兩側各設置裝卸設施。該新船長約四百八十英尺，其載量為一萬一千立方呎之冷藏貨艙位，另一萬九千立方呎貨艙可分二、三、四層，每層，可按商需要，載運散裝貨物、各種貨物及較大型貨物。其裝卸設施可達二十五噸。此船艙有二十立方呎之貨櫃，最高時速達二十海里。該批新船將於一九七一年下半年至一九七二年上半年可加入航行。

顧客復落場 蕉柑蘋果梨蔗 大盤價被扯高 市旺

【本報訊】昨天國產水果批銷出貨轉趨旺，蕉果、梨和蕉柑等大盤價已被扯高。據經營國產水果商人消息，最近兩天，水果商人和新界街市販等扯購均告增加，約其成出三百餘噸，其中以青白梨、黑皮梨、白梨、自梨、蘋果等貨大盤價多被扯高。

大連黃元帥蘋果每盒成十三元；國光蘋果每盒成九元六毫。廈門二號蕉柑每件成十九元五毫，三號貨成二十一元五毫，四號貨成二十三元五毫。廣東青白蔗每把(五支庄)成一元八毫至二元，黑蔗每擔分為九元和十元五毫成交。

國際報盤續升 港食油價再挺

市上存底薄美日貨盤逐步扳高

【本報訊】國際市場上食油及油籽價格繼續上升，港市食油價格再挺。

據港商接到消息，國際市場上，最近節節上升的食油及油籽價格，近日進一步上漲。

美國豆油，三月付船的期貨，本月十三日在紐約市場上的價格為每一百磅一〇·九四美元，比早一天又上升了一角一分。

有三個月倉期的美國散裝原豆油現貨，本月十三日的紐約離岸價為每一百磅一二·九三美元，比早一天上升了九分。

在倫敦市場上，花生油價格亦上漲。二、三月份付運的散裝原花生油，本月十二日的英國到岸價為每長噸三百四十三鎊，比早一天上升了一鎊。

此外，國際市場上的菜籽價格，今年將亦顯著上升。四、五月份付運的加拿大菜籽的英國到岸價，今年一月八日每長噸五十五鎊，本月十二日已上漲到五十九鎊半，本月十三日更上升到六十鎊半。

香港食油進口商認為，加拿大菜籽每長噸價格，漲破六十英鎊，是許多年來所僅見。這種貨價，去年三月間的英國到岸價，不過是每長噸四十七鎊左右。

又，在荷蘭鹿特丹市場上，葵花籽油的價格近日亦上漲。二月份在鹿特丹油倉交貨的散裝葵花籽油，本月十三日每公噸二百八十五美元，比早一天上升了二美元。

一因國際市場上食油與油籽價格最近均告上漲，二因目前香港市場上食用油存貨不多，今年新春開市以來，港市美、日食油價格幾乎一盤比一盤高。

以日本豆油現貨來說，昨天成價每擔一百三十六元，沽出了一百餘桶。同類貨，上週末成每擔一百三十四元，當時售出數十桶。

歐洲砂糖到港，在糖市大勢淡滯之際，短期內的糖價可能下跌。雖然大部分有實力的入口商不願低價出售歐洲糖，但其中有些外行拋家吸入的貨物，則可能低價拋出，結果就會使糖市受到壓力。外圍地區已多時停止向香港購糖，目前並少有出口客落行掃盤，這也是造成商人對後市看淡的一個原因。

雪花中粒粗砂 昨成交數十噸

【本報訊】雪花牌中粒粗砂，昨有數十噸成交。其他砂糖則少交投。本月至少有五千噸

菲商仍少來單 前訂貨付去亦疏落

【本報訊】新春以來，菲律賓買家尚無新訂單寄來港。因為最近菲律賓方面經濟情況特別惡劣，菲律賓國庫存款減至四千餘萬美元，這數目是空前的少，故菲律賓客戶的貨款多未收回，而最近菲商又極少信用證開到，所以近日辦菲付運去菲亦十分稀疏。

據辦菲消息，由春節起截至昨天為止，此間辦莊尚未有接入來自菲律賓買家的新訂貨單，這是從來罕有的現象。

棉織品輸往荷比盧 貨類及編號有修訂

【本報訊】港英「工商處」昨通告：由即日起，擬申請出口證或出口授權書輸出棉織品（棉紗除外）往荷比盧者，必須在申請書上，照有關貨品之新訂類目、編號及香港出口貨品分類編號、換算率等填寫。

金市反覆回起

【本報訊】昨日九九金市反覆回起，收市價比開市價高〇·六二五元；飾金價仍低，每兩企三〇三元。

低息減少，買家較有利；美匯回升，新金成本增，故市勢反覆回起。

金市開二八〇·六二五元，收市價比開市價回升〇·六二五元。金市開二八〇·六二五元，旋反覆趨進，週二八一·三七五，收市二八一·二五。低息二毫，牌上交收一千三百五十兩，牌下交收一千兩。

美鈔開市六〇三·五，收市六〇三·七五，最高收市價，最低開市價。美匯出開市的六〇五·六二五，收市的六〇六。平息。

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
金源	KIN GUAN(上午)	南洋	油蔴地	源源
施沙力	AUGUST CESAREC(凌早)	日本	A7	華林
加朗賓	CARRONBANK(下午六時)	東南非曼谷	太古塢	輪行
保高達	BOGOTA(上午八時)	歐洲	九龍倉	寶隆
金春	GOLDEN SPRING(晨早)	大連	B15	源源
百珍	BATJAN(下午三時)	基隆	A31	渣華
英連香	FLINTSHIRE(上午十時)	日本	太古塢	渣甸
海明	HAI MENG(下午六時)	詩巫	B9	多利順
春海丸	SHUNKAI MARU(上午九時)	新加坡	A2	大阪
新利達馬士基	HENRIETTE MAERSK(中午)	波斯灣	A23	捷成
芝利華	TJILUWAH(上午七時)	高雄	海厦	渣華
新利航	NEW CRONULLA(上午五時)	曼谷	深水埗	利通
太平洋福星	PACIFIC TRISTAR(下午三時)	高雄	北角橋	港郵
格蘭總統	PRES. GRANT(上午十時)	美國	A15	總統
威爾遜總統	PRES. WILSON(上午八時)	新加坡	海厦	總統
吉野山丸	YOSHINOSAN MARU(下午七時)	新加坡	A4	大阪
台福	TAI CHIAO(下午)	名古屋	B17	大信
先連雅德	STRATHARDLE(上午)	英國	九龍倉	鐵行
第二東洋丸	TOYO MARU No.2(下午十時)	日本	B12	東洋
華新	VIRGINIA(下午三時)	金邊	油蔴地	順昌
英上美	SUSANNE(下午)	曼谷	B19	振鼎行
興華	HSING HWA(下午)	高雄	油蔴地	明仁
斯基柏	AGIA SKEPI(下午)	上海	B14	華夏
順興	SHUN HING(下午六時)	日本	B3	中央

今日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
大家泰	TAGAYTAY(晨早)	神戶美國	A3	多利順
威伯隆	WAIBALONG(上午七時)	印尼	B20	亞非
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK(中午)	曼谷	九龍倉	捷成
危地馬拉丸	GUATEMALA MARU(下午)	墨西哥灣	A34	川崎
忌連加利	GLENGARRY(下午四時)	REJANG	A23	渣甸
唐安東尼	DONANTONIO(下午)	馬尼拉	A6	美郵
柏春丸	KASHIWAHARU MARU(晨早)	西貢	B9	永鼎
北星丸	HOKUSEI MARU(下午)	新加坡	B6	天祥
益天時	IKTINOS(下午)	基隆	海厦	綿郵
倫娜馬士基	LUNA MAERSK(下午)	基隆英國	九龍倉	捷成
茂利怡美利	MURRAYEVERETT(下午)	曼谷仰光	A24	福來
柯利近熊	OREGON BEAR(下午)	日本加州	A1	美輪
萊渣	RAJAH(下午)	日本	A32	渣甸
汎德寶	PANDO POINT(下午)	新加坡倫敦	九龍倉	鐵行
總統	PRESIDENT(下午)	基隆	海厦	[illegible]
春和丸	SHUNWA MARU(中午)	新加坡	B3	[illegible]
美而美	KARTHE JEBSEN(上午六時)	西哈努克港	B16	捷成
基隆	KEELUNG(中午)	基隆	太古塢	利豐
建華	KIEN HWA(下午)	高雄	油蔴地	東海
金華	KING HWA(下午)	高雄	油蔴地	東海
協華丸	KYOKA MARU(半夜)	新加坡	B1	中央
怡寶	YEWBANK(上午十一時)	基隆	太古塢	輪行
阿利桑那丸	ARIZONA MARU(下午)	日本	A25	大阪

明日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
神馬	AZUMA(上午)	歐洲	九龍倉	寶隆
漢士馬士基	HANS MAERSK	日本	A	捷成
山龜丸	YAMAKI MARU(下午四時)	日本	B3	海郵
寶星	STAR PROCYON(下午六時)	日本	A32	福來
阿拉斯加郵	ALASKAN MAIL	美國	A	福來
海利	HOI LEE	沙巴	B32	惠南
舒飾	AMERICAN CHIEFTAIN	紐約	北角橋	美輪
寶利華利	BONNEVILLE	美國	A	多利順
協伸丸	KYOSHIN MARU	日本	B	東行
樂嘉	NOGAH	日本	B	新興行
美華碧琪	MARTHA BAKKE(上午六時)	三藩市	A28	鐵行
萬利怡美利	MANOLOEVERETT(下午一時)	曼谷	A24	福來
山美直丸	YAMAMIE MARU	日本	油蔴地	大源
柏加	PAG	新加坡中東	A	華東
貴達堡	QUEDLINBURG	歐洲	A	東方

明日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
大利	TRIER(上午)	馬尼拉歐洲	A5	捷成
力高巴	NICOBAR(下午)	漢堡	九龍倉	寶隆
施沙力	AUGUST CESAREC	新加坡中東	A7	華林
興光丸	KOKO MARU(下午)	馬尼拉	B5	大信
海明	HAI MENG(下午)	日本	B9	多利順
格蘭總統	PRES. GRANT(下午)	高雄加州	A15	總統
海勝	PICHAI SAMUT(下午)	基隆紐約	A16	港航
保高達	BOGOTA(下午)	日本	九龍倉	寶隆
邊雅文	BENARMIN	馬尼拉	海厦	逸行
春海丸	SHUNKAI MARU	日本	A2	大阪
吉野山丸	YOSHINOSAN MARU(下午)	日本	A4	大阪
海雄	HAI SHORNG(下午)	新加坡波斯灣	B11	太平
興華	HSING HWA(下午)	高雄	油蔴地	明仁
新利達馬士基	HENRIETTE MAERSK(下午)	日本	A28	捷成
鴻達	HORANG DAR(下午)	高雄	油蔴地	明仁
新利航	NEW CRONULLA	基隆	深水埗	利通
順興	SHUN HING(半夜)	新加坡	B8	中央
海隆	HAI LONG	基隆	油蔴地	東海
百珍	BATJAN	馬尼拉新加坡	A31	渣華

候油停船隻

船名		停泊處	公司
海星	OCEAN STAR	B7	海城
安基斯士	ANCHESIS	太古塢	太古
多瑪路	TOBELO	油蔴地	通裕
布碌崙丸	BROOKLYN MARU	A83	泛洋
廣西	KWANGSI	海厦	太古
紐斯顯斯	NISSOS LEROS	B4	華夏
太平洋同盟	PACIFIC ALLIANCE	A12	港郵
春和丸	SHUNWA MARU	B3	中央

中村汽船株式會社 NAKAMURA STEAMSHIP CO., LTD.

山義丸 YAMAGI MARU 直放 新加坡 二月十八日落貨 十九日開行

滿星丸 MANSEI MARU 直放 新加坡 二月廿七日落貨 廿八日開行

接洽處：東源公司 電話：四四四五〇九六

總代理：大源船務有限公司啟 地址：文咸東街一三六—一三八號三樓

洞雲丸 M.S. "DOUN MARU"（處女航）本年二月十日下水 香港—石叻—巴生港定期航線 直放：新加坡、巴生港、庇能 二月廿一日到港 廿二日開行

榮德丸 M.S. "EITOKU MARU" 直放：新加坡 二月廿七日抵港 廿八日開行

亞洲光榮輪 M.S. "ASIAN GLORY" 香港—沙巴定期航線 直放：納閩、亞庇、山打根 二月二十日落貨 廿一日開行

請各收貨人即來辦理船邊提貨手續，否則將貨存入倉，其倉租及風、火、水險等費一切費用統歸各收貨人負責。

貨客付貨請移玉步 聯邦大廈七〇五室 代理：泛洋航運有限公司 電話：232886，227066，232875，228977

Japan Line 紐約特快航線 布碌崙丸 M.S. BROOKLYN MARU 泊A33浮泡 二月十九早開行

曼克頓丸 M.S. MANHATTAN MARU 直航：三藩市、紐約、紐城、波士頓、費城、巴的摩、諾福克等埠 三月七日抵港 八日開行

貨客付貨請移玉步 聯邦大廈七〇五室 總代理：泛洋航運有限公司

「斯基柏」M.S. "AGIA SKEPI" 由上海來 定於二月十七日晚抵港。泊B14浮泡。請各收貨人速來本公司辦理提貨手續。華夏企業有限公司啟 中國銀行大廈五樓 電話：二四三六一

惠刊廣告 請撥電話 七二一六九八〇

Guan Guan Shipping Ltd. 金春輪 M.V. "GOLDEN SPRING" 即日卸貨 二月十八日收貨 二月十九日開行 往：新加坡、KUWAIT、KARACHI、BASRAH 泊B15浮泡。請各收貨人速來本公司辦理提貨手續。源源船務有限公司啟 地址：德輔道西永基大廈 電話：446829 468230 462365

大寶山 M.S. TAIPOOSHAN 最新型客貨輪 時速十八浬 有冷藏貨位 航線直駛新加坡、巴生港、庇能 本期二月廿四日落貨 二月廿六日開行 下期三月十二日落貨 三月十四日開行 客務部：四四五三二二 貨務部：四四四八二一 順昌航業有限公司啟

SEIWA LINE 正和海運株式會社 第45義宗丸 處女航 二月廿五日由天津新港抵港 二月廿六日收貨 二月廿七日開行 直放：古晉、詩巫 總代理：海外聯合海運有限公司

MEI SHIN LINE 名神汽船株式會社

山龜丸 M.S. "YAMAKI MARU" 二月十八日由日本抵港 二月十九日收貨，二月二十日開行

彌彥丸 M.S. "YAHIKO MARU" 二月十九日由日本抵港 二月廿日收貨，二月廿一開行

名古屋丸 M.S. "NAGOYA MARU"（處女航） 二月廿四日由日本抵港 二月廿五日收貨，二月廿七日開行 直放：新加坡

M.V. HOI LEE 海利輪 新型快捷 風帆設備 直放 山打根 斗湖 二月十八日收貨 十九日開行 惠南有限公司

SHOFUKU LINE 忠和丸 M.V. "CHUWA MARU" 直放新加坡 二月十九日到港 二十日開行

追風丸 M.V. "OIKAZE MARU" 直放古晉、詩巫 三月十四日到港 十五日開行

請收貨人速來辦理提貨手續 有客付貨請惠臨本公司接洽 總代理：東洋船務有限公司

渣華郵船公司 總代理：渣華東亞輪船公司 利來郵船公司 太子大廈電話：二四一一八一（二十線）

航線	船名	開航日期	直航
澳洲線	TJILUWAH 芝利華	二月二十日	布利士彬，雪梨，墨爾本。
新西蘭線	STRAAT COOK 士打谷	三月三日	奧克蘭，惠靈頓，威靈頓，列吐頓等埠。
東非線	TJITARUM 芝大隆	三月八日	東非各埠。
西非線	STRAAT FREETOWN 士打自由城 STRAAT MAGELHAEN 士打麥高倫	二月廿四日 三月二日	西非各埠。
歐洲線	MERSEY LLOYD 思時來 SERVAASKERK 斯華士吉	二月廿七日 三月九日	歐洲大陸各埠。
地中海中東線	BOVENKERK 寶華吉	二月廿三日	地中海、中東及歐洲各埠。
拉丁美洲線	WONOGIRI 溫拿芝利 NEDER EEMS 力打合時	三月九日 三月六日	拉丁美洲加勒比海區域 中南美洲各埠。

東京船舶

萬隆丸 M.S. "BANDUNG MARU" 二月廿二日落貨 廿三日開行

名古屋丸 M.S. NAGOYA MARU 直往：新加坡、耶加達、泗水、棉蘭等埠 二月廿八日落貨 廿八日開行

總代理：日本郵船（香港）有限公司

日本郵船株式會社

淺間丸 M.S. "ASAMA MARU" 直往：東加拿大等埠 二月二十日落貨 廿一日開行

得活 M.S. TRAKWOOD 直往：羅省，舊金山，紐奧爾良，佛士頓等埠 二月廿六日落貨 廿七日開行

平安丸 M.S. HEIAN MARU 直航：新加坡，東非等埠 三月十一日落貨 十三日開行

維珍利亞丸 M.S. "VIRGINIA MARU" 直往：新嘉坡，仰光，加爾各答，吉大港等埠 三月七日落貨 八日開行

得活 M.S. "TEAKWOOD" 直往：中南美洲等埠 二月廿六日落貨 廿七日開行

淺間丸 M.S. ASAMA MARU 直往：紐約等埠 二月二十日落貨 廿一日開行

貨客付貨請接洽 百兆公司

岩手丸 M.S. IWATE MARU 直往：紅海等埠 三月九日落貨 十日開行

茨城丸 M.S. "IBARAKI MARU" 直往：中東，黑海等埠 三月三日落貨 四日開行

攝津丸 M.S. SETTSU MARU 直往：地中海、北歐等埠 三月九日落貨 十一日開行

總代理：日本郵船（香港）有限公司 地址：香港德輔道大行大廈十樓 電話：H二四八〇八一（十線）

風雲雷電

梁羽生

一、蘆花蕩黑夜驚魂

三次留刀寄簡

孟青河道：「原來如此，他是從江南剛來的，怪不得我連他的綽號都不知道。」

方俊說道：「這廝詭計多端，綽號叫黑旋風，可是和梁山泊那個黑旋風，卻正是完全兩樣！」

玄經道人淡淡說道：「也還是有一樣相同的，最初給他這個綽號的人，可能因為他與那個梁山泊的黑旋風同樣是個好漢。」

石元眉頭一皺，心道：「這牛鼻子與道上也不知道是誰，竟讚起敵人來了。」但因這玄經道人劍法極高，他正要倚仗他作為幫助，是以心裏雖然不快，卻也不便說他。

孟青河道：「石莊主，你又是怎樣和這黑旋風結上樑子的？」

石元說道：「你知道我們石家是武林世家，大同府的望族，難免不會得罪人。有一天早上，這廝在我家祖宗牌位前面的供桌上留下一封信，而且還是用匕首插着對正靈牌的，你說可不可惱？」

孟青河道：「信上說的什麼？」

石元似乎有點尷尬，半晌說道：「不外是些責備我們的說話，自命是俠義道，要我們悔過，否則就要和我們過不去之類盲語。」

原來那黑旋風，在信上羅列了他們石家各人歷年來所做的壞事：某年某月和官府勾結，包攬詞訟，欺壓善良；某年某月某日強搶民女；某年某月某日迫死佃戶；某年某日，暗中搶劫客商等等。最後嚴詞警戒他們，若不悔改，必有惡報！

石元接着說道：「憑我們石家的威名，豈能給他嚇倒？是以我們一面防範是那個吃了老虎心、豹子膽的傢伙，敢在我家寄簡留刀，一面也稍為防範綠些。但也過不曾將他放在心上。不料第二月他又來留刀寄簡，說的仍是同樣的話。」

孟青河道：「這一次你們也沒發現他的蹤跡？」

石元面上一紅，說道：「第三個月又來一次，慚愧得很，接連三次，我們都是連他的影子也沒見着。」

楊大熊道：「接連三次，都未見有甚行動，想必他是怕了你們石家的威名，只是雷聲大雨點小了。」

楊大熊的馬屁拍到馬腳上，石元勃然怒道：「你是嘲笑我不是？」

楊大熊叫起「撞天屈」來，說道：「我怎敢嘲笑你石老爺子，我不怕你的寄命神砂嗎？這樣說，他是做了對不住你們石家的事了，但我並不知道，你又怎能怪我？」

胡昇說道：「石兄息怒，這廝既然也是你家的仇人，你就說出來大家一同商量商量。」（九）

精仔明

人中龍

不懂生財之道

三姑想了一想，曰：「是的，一口價太無情，正如明少說的，做生意望下次有交易，長做長有，所以我給你減一千元就是。五千元打八折，相信攏勻全行都有了。」

精仔明聽了，眉頭緊皺，面有難色，暗想自己全部財產是七千元，削了過勝的秋喜酬報一千，還剩六千；六千又給三姑吃了四千，僅得二千落袋，非做塵不可。這樣看來，就怕此路不通矣。

那精仔明雖然精仔，到現在爲止還只會做錢，他還不知道金錢這東西做得去也攞得來，所以一時在七千元這數字上計被數，想沒有想到幾何級數才是生財之道。所以比起他老子攞個「有入冇出」的天才，精仔明簡直是蠢才了。不過，世間天才者畢竟少得很，就以攞鈔的天才者來講，香港四十年前不過得一個老鄧，直至四十年後的今天，才發了一個姓郭的魔術大師，這姓郭的天才者能使汽油變鈔紙，能使鹹水變鈔紙。正是後浪推前浪，老郭又遠勝老鄧了。

[illegible]明。

「我要四千元包辦，其實一點也不貴，」三姑曰：「明少是實方，難道你打算把秋喜白送給祥伯不成？」

我不過是徽中取利罷了，生意做成的話，祥伯是買方，你是賣方，[illegible]

門牆

谷力

九、丟了一個書包

一個人從那幢房子的後面走過來，四個女孩子驚慌得四面奔逃。一口氣跑到校門，大家才敢歇下來。

「哎呀，我的書包丟了！」美莎突然喊起來。

「那怎麼辦？」這一驚真非同小可，小聰、斯莉和麗娜，幾乎是異口同聲地說。

這書包怎能讓它丟了呢？這書包會給人家抓住作爲學生越過活動範圍的罪證，這書包會給人家揭出她們提到小鐵門前來的意圖目的，這書包會惹來許多麻煩……這書包是丟不得的呀！

美莎兩個大眼睛一滾，豆大的淚珠，她怕得哭起來了。

「哭什麼，我給你去拿。」斯莉鼓起勇氣，她說着便轉身要回頭走。

「慢點！」小聰一把拉住她，「你拿得什麼？」

惠娜也過來幫腔，她說：「是呀，要想個妥善的法子才行啊！」

可是，能想出什麼妥善的法子呢？四個女孩子在焦急、煩躁、害怕。

一部汽車飄然停在校門，車廂裏跑出一個人，那不是方仲瀾麼？不錯，是她。為了檢好放在辦公桌上的一份舞蹈教材，她特地回學校來一趟。

小聰靈機一觸，馬上迎上前去，說：

「方先生。」

「小聰，是你？」方仲瀾望望小聰後面還站着幾個學生，她覺得詫異了，又問，「你們幾個……」

幾個女孩子搶上來把方仲瀾圍住。小聰帶着央求的口吻說：

「方先生，有一件事請你幫幫忙。」

「幫忙？」

「嗯，對我們回到那個……丟了的書包。」

蛋鷄

海辛

臭飛逞強

阿花距離橋頭尚有八九步遠，抬臉發現兩個傢伙的眼光，像貪饞的狐狸，直眈眈視自己懷裏的母鷄，她不期然「怦怦」心跳起來。

「他們不是好東西！」她對自己說。在暗暗盤算——應該繼續前行，不理會他呢？還是假裝走錯路，扭頭一個向後轉，遠別的一條較遠路子走回家去呢？

盤算結果——她採取最後一項步驟。

把懷裏的母鷄抱得緊緊，兩手捧心滲汗，猝然停止腳步，臉上裝出惘惑的神色，瞪眼時而向左邊打量一下，時而向右邊打量一下。

「失魂魚，走錯路嘅！」她自言自語，立刻兜轉方向，自己在心裏唸唸有詞：千萬別追上來！千萬別追上來！……他們不是好東西！

他們……

「哈哈哈，我的小姑娘……去邊褒？」

「嘰嘰嘰，小美人兒……怎麼來到木坑邊，不過橋？不喜歡我們嗎？」

糟了！糟了！那兩個守在橋頭的傢伙，剛剛她扭轉身子，才跨三幾步路，便一個跑到她前面，嬉皮笑臉，搖搖幌幌身子。

她陰沉着臉，不說半句話，不理不睬，迅疾地再轉身，向橋頭奔跑，跑，跑，希望出其不意地，搶穿時機跑過石橋，沿水坑邊跑一程，便有幾間小食店和一些路人呼應啦！

跑，跑，跑……她已經跑在石橋中心了！心不良，他們多數是看中我手中的母鷄！死也不能讓他們搶掉！

跑，跑，跑……她已經跑在石橋西邊了！她很快便過橋……快，快，加速！

[illegible]

保胎記

香江兒女錄 [illegible]

[illegible]

同屋共住

林源

四四「永遠不同來」

「這麼急？」包查里沒想到邱夢妮一下子來得這樣撇脫，況且，那間新樓還有些裝修工程未竣工，總得要在上一個星期。

「不行嗎？」邱夢妮瞪了他一眼：「我住酒店好了。」

「也好，也好。」包查里像哈巴狗似的，「我立即給你訂酒店，「金舫」的套房怎樣？」

「隨便吧。」邱夢妮只想離開那頓使她心碎的樓子，像流行曲裏常常唱的：「永遠永遠不回來！」

這晚打烊之後，她和包查里去宵夜，弄到淺晨四點鐘才回家。在一進門，中間房的燈就亮了，李迅幫一直沒睡，在等她的。

[illegible]

「拜年」

周遨遊

「什麼？」李子迪叫了起來：「你說那個馬屁精？」

「不錯，這個在公司有馬屁精渾名的黎主任，那天去而復返，在下午三時左右，他又來到經理的家裏，說是來拜年的。李太太說，正當她離去之前，到經理太太房間裏更衣時，這馬屁精竟闖了進來，嚇得李太太連忙躲進洗手間裏。」

「他橫衝直撞的闖進總經理太太的房間裏，他是個男人呀，這不是穿堂入室是什麼？」

「當時怎麼樣？」李子迪心頭一凜，問道。

「他發現我在經理太太的房裏，表情很是尷尬。」

「那麼，經理太太呢？」李子迪的聲音很低沉，預感着事實的嚴重。

「對，你不提我倒幾乎忘了。」李太太似乎有了什麼新的發現，「當時，經理太太的臉色漆青，表情也同樣的顯得十分的尷尬。」

「太太，我們闖了禍了。」

「闖禍？」

「我們闖破了別人的私情啊！還不闖禍？」李子迪搖頭嘆息。（九）

實貝

夏易

她要跑去探險

「門得真奇怪！」凱仁笑了笑說，「我鎖着門有什麼可大驚小怪的？」

美思只得也笑了笑，說：「事關平常你很少鎖書房的門。」

「很少並不等於絕對不鎖呀！」

「你鎖書房的門，是老早以前的事。那時，少聰還小，你怕他進來搗亂。現在少聰大了，而且，知道你在書房，誰也不敢吵你，你根本用不着鎖門的。」

「這件小事，竟然引起你動那麼多腦筋，真是不可思議。你看到了我放在你床上的禮物麼？」

提起了禮物，美思的惘惑，才又恢復了正常。

但是，這天半夜裏，美思竟然妙想天開，偷偷起了床，偷偷溜到書房裏，要看看凱仁的秘密。

凱仁的書房，佈置得古香古色，全部陳設，是凱仁自出心裁。只有一張躺椅，由於美思的興趣。當年佈置書房時，美思嫌這個書房氣氛太冷，要求凱仁放一張紅色的躺椅。說是讓凱仁工作不忘享受；書香中應該滲入點浪漫氣息云云。

好在這張躺椅與其它陳設還能調和，當時，凱仁便接受了這份來自妻子身上的「雅」意。

這書房，靠着西面牆放了三個高高的特製的書櫃，一個特製的書架。櫃子與架子上，西書與線裝書放得整整齊齊，纖塵不染。

為了保持這個書房的整潔與寧靜，十幾年來，美思在房裏花過不少心力。她時時督促傭人勤加抹拭，所以，書櫃與書架永遠是透亮的，櫃子與架子那彫上花紋的木，時時都在陽光與燈光下發着黯和的亮光。

書房的一角還有一個古玩架。但這個架子上已經沒有古玩，放着的全是些不怎麼值錢的工藝品。

這個架子有一段小小的滄桑，時時引起凱仁歎息。但這些暫時不提了。

房子裏唯一顯得有點凌亂的部分就是凱仁的書桌了。書桌上的東西，是美思的日常責任之一。她要保持這桌子的清潔，但不能弄亂一張小小的字條。所以，打掃這書桌，是不能交給用人擔當了。

這個書房裏的一事一物，本來都是美思所熟習的。但是，今晚上，美思卻要跑來探險。

三更半夜，輕手輕腳，瞻前顧後，一步一小心，她溜到書房來，開亮了燈，關牢了門。

是心情緊張的關係麼？她忽然覺得這房子有許多值得研究之處。（四十四）

入口船期預告

船名		開來港口	月日	公司
成順丸	SEIJUN MARU	日本	2月19	東方
西孟加拉州	STATE OF WEST BENGAL	墨西哥灣	2月19	東方
羅省	LOS ANGELES	美國	2月19	太平
拿多嘉	LATTUGA	馬德拉斯	2月19	夏利
丹地	M.M. DANT	曼谷	2月19	渣華
出口官	EXPORT AIDE	美國	2月19	和捷
林肯總統	PRES. LINCOLN	美國	2月19	總統
忠友	GRAND LOYALTY	台灣	2月19	海運
華耶富納	WAJABULA	印尼	2月19	通裕
東方翠華	ORIENTAL ESMERALDA	新加坡	2月19	港郵
士打菲沙	STRAAT FRAZER	西南非新加坡	2月19	渣華
三大益	SAN LUIS	馬尼拉	2月19	偉岸
協運丸	KYOUN MARU	日本	2月20	中央
忠和丸	CHUWA MARU	日本	2月20	東洋
亞洲光榮	ASIAGLORY	日本	2月20	泛洋
大華山	TAIWAHSHAN	曼谷	2月20	順昌
捷成馬士基	JEPPESEN MAERSK	日本	2月20	福來
美佳	MERGUI	仰光新加坡	2月20	新興行
加利痲	GALINI	日本	2月20	新興行
多倫遠	TURANDOT	英國	2月20	多利順
士打荷拔	STRAAT HOBART	南非新加坡	2月20	渣華
滑士頓馬士基	CHASTINE MAERSK	美國	2月20	捷成
淺間丸	ASAMA MARU	日本	2月20	日郵
力加馬士基	LICA MAERSK	暹羅	2月20	捷成
長良丸	NAGARA MARU	新加坡	2月20	日郵
培剌士	PYRRHUS	英國	2月20	太古
金星丸	KINSEI MARU	日本	2月21	天祥
越路丸	KOSHIJI MARU	神戶	2月21	大信
洞雲丸	DOUN MARU	日本	2月21	泛洋
加省熊	CALIFORNIA BEAR	馬尼拉	2月21	美輪
第七富洋丸	FUYO MARU No.7	日本	2月21	東洋
松達丸	SHOTATSU MARU	日本	2月21	大阪
穗高山丸	HODAKASAN MARU	新加坡	2月21	大阪
八重春丸	YAEHARU MARU	日本	2月21	東方
廣東	KWANGTUNG	曼谷	2月21	太古
密執安	MICHIGAN	美國	2月21	渣甸
利西非丸	RECIFE MARU	日本	2月21	大阪
士打康瑞	STRAAT HONSHU	日本	2月21	渣華
土佐春丸	TOSAHARU MARU	日本	2月21	山下
湯士伯	TONSBERG	歐洲	2月21	寶隆
沙加萬道丸	SACRAMENTO MARU	日本	2月21	大阪
安慶	ANKING	基隆	2月21	太古
麥軒高	LARA MIHEENKO	日本	2月22	菲士高
彌彥丸	YAHIKO MARU	日本	2月22	海聯
富豐	RICH TRADER	橫濱	2月22	大信
山光丸	SANKOU MARU	日本	2月22	東方
格連佛勞	GLENFALLOCH	英國	2月22	渣甸
寶利時	POLYXENE C	日本	2月22	渣甸
約翰萊克	JOHN LYKES	高雄	2月22	總統
門羅總統	PRES. MONROE	美國基隆	2月22	總統
紅洋丸	KOYO MARU	神戶	2月22	大信
寶溫吉	BOVENKERK	日本	2月23	渣華
關東丸	KANTO MARU	新加坡	2月23	大阪
馬來伯美利	BRADEVERETT	日本	2月23	福來
亞當斯總統	PRES. ADAMS	美國基隆	2月23	總統
貴櫻丸	MITAKA MARU	日本	2月23	東方
正友	GRAND INTEGRITY	美國	2月23	海運
淡路山丸	AWAJISAN MARU	日本	2月23	大阪
玖瑰安娜	IOANNA	美國	2月23	多利順
汎德壽	PANDO SOUND	英國	2月23	鐵行
畢次堡	PITTSBURG	美國	2月23	太平
鮮海丸	SENKAI MARU	日本	2月23	大阪
士打自由城	STRAAT FREETOWN	日本	2月23	渣華
萬隆丸	BANDUNG MARU	日本	2月23	日郵
羅拔馬士基	ROBERT MAERSK	日本	2月24	捷成
珠島丸	TAMASHIMA MARU	曼谷	2月24	川崎

（左接入口船期預告）

船名		開來港口	月日	公司
海順	HELIOS	汐巴	2月24	多利順
荷蘭丸	HOLLAND MARU	南非	2月24	川崎
協洲丸	KYOSHU MARU	日本	2月24	中央
金寶來丸	CANBERRA MARU	日本	2月24	永泰
海寧	HERRING KIRSE	日本	2月24	川崎
大寶山	TAI POO SHAN	新加坡	2月24	順昌
協泰丸	KYOTAI MARU	日本	2月24	大阪
名古屋丸	NAGOYA MARU	日本	2月24	海聯
初星丸	SHOSEI MARU	日本	2月24	天祥
運高時	VAUCLUSE	歐洲	2月24	法郵
東方神翼	ORIENTAL EXPRESS	高雄	2月24	港郵
愛光丸	AIKO MARU	神戶	2月25	大信
亞羅西	AROSIA	日本	2月25	寶隆
日川丸	HIKAWA MARU	日本	2月25	川崎
愛皮亞	ALBIA	日本	2月25	國光
東傑	EASTERN RANGER	澳洲	2月25	渣甸
菲仙士泰	FRIESENSTEIN	日本	2月25	捷成
第45義宗丸	GISO MARU No.45	新港	2月25	[illegible]
順豐	PROSPERITY	金邊	2月25	順利
狄斯亞士	THESEUS	日本	2月26	太古
加利二號	BERDIKARI TWO	日本	2月26	新興行
中國熊	CHINA BEAR	三藩市	2月26	美輪
愛瑪碧琪	EMMA BAKKE	星洲	2月26	鐵行
香港郵	HONGKONG MAIL	美國	2月26	福來
康利德	TOSEF CONRAD	北胡歐	2月26	天祥
功隆丸	KORYU MARU	日本	2月26	永泰
昌島丸	MASASHIMA MARU	曼谷	2月26	川崎
馬時來	MERSEY LLOYD	歐洲	2月26	渣華
力加士泰	NECKARSTEIN	歐洲	2月26	捷成
他輔總統	PRES. TAFT	美國	2月26	總統
若戶丸	WAKATO MARU	新加坡	2月26	日郵
士打巴利	STRAAT BALI	西南非新加坡	2月26	渣華
芝加哥丸	CHICAGO MARU	日本	2月27	大阪

出口船期預告

歐洲線

船名		開往港口	月日	公司
英適思亞	FLINTSHIRE	倫敦漢堡	2月20	渣甸
培剌士	PYRRHUS	利物浦	2月23	太古
寶溫吉	BOVENKERK	地中海歐洲	2月24	渣華
汎德壽	PANDO SOUND	漢堡倫敦赫爾	2月26	鐵行
亞羅西	AROSIA	漢堡歐洲	2月27	寶隆
康利德	JOSEF CONRAD	歐洲	2月27	天祥
馬時來	MERSEY LLOYD	歐洲	2月27	渣華
狄斯亞士	THESEUS	利物浦	2月28	太古
力加士泰	NECKARSTEIN	漢堡	2月28	捷成
格連孟	GLENALMOND	倫敦漢堡	2月28	渣甸
高宗丸	KOSOH MARU	漢堡安特衛普	2月28	泛洋
邊羅文	BENLOMOND	倫敦漢堡	3月1	[illegible]
史提爾船主	MASTER STELIOS	利物浦	3月1	[illegible]
亦源	YEH YUNG	漢堡倫敦	3月1	港郵
北海道	HOKKAIDO	漢堡歐洲	3月2	寶隆
喀拉蚩	KARACHI	地中海歐洲	3月2	渣華
夏連那士	HELENUS	喀佛南港貝爾法斯特	3月4	太古
茨城丸	IBARAKI MARU	黑海	3月4	日郵
馬天臣	MARTINIQUAIS	倫敦漢堡	3月5	法郵
立瑞瑞	NEPTUNE ZIRCON	倫敦漢堡	3月6	福來
邊那文	BENARMIN	漢堡倫敦	3月6	[illegible]
英倫丸	ENGLAND MARU	漢堡歐洲	3月9	[illegible]
斯華士吉	SERVAASKERK	鹿特丹歐洲	3月9	渣華
普祿西斯	PROTESILAUS	利物浦	3月9	太古
攝津丸	SETTSU MARU	北歐	3月11	日郵
沙寶士泰	SCHWABENSTEIN	漢堡歐洲	3月11	捷成
必加素	PEGASO	意大利	3月13	[illegible]
舟山	CHUSAN	里斯本南安普頓	3月14	鐵行
伊利時富	EURYBATES	倫敦[illegible]	3月15	太古
汎德角	PANDO CAPE	倫敦漢堡	3月16	鐵行
邊那地	BENARTY	倫敦漢堡	3月16	[illegible]

（左接出口船期預告）

印·巴·中東線

船名		開往港口	月日	公司
寶星	STAR PROCYON	卡拉奇波斯灣	2月19	多利順
太平三號	TA PENG No.3	科倫坡	2月20	中央
捷成馬士基	JEPPESEN MAERSK	孟買波斯灣	2月21	捷成
門羅總統	PRES. MONROE	卡拉奇孟買	2月23	總統
麥軒高	LARA MIHEENKO	印度	2月24	菲士高
亞當斯總統	PRES. ADAMS	卡拉奇孟買	2月24	總統
馬來伯美利	BRADEVERETT	加爾各答仰光	2月24	福來
淡路山丸	AWAJISAN MARU	近東	2月24	大阪
長洲	CHEUNG CHAU	科倫坡波斯灣	2月26	香島
妙高丸	MYOKO MARU	波斯灣	2月28	大阪
香港伯美利	THOMASEVERETT	加城仰光	3月1	福來
廣啓丸	KOKEI MARU	紅海	3月1	順洋
星星	STAR ANTARES	卡拉奇波斯灣	[illegible]	福來

東南亞線

船名		開往港口	月日	公司
美安	MARIANNE	西伊里安	2月19	聯星
汶萊一號	BRUNEI No.1	婆羅乃	2月19	華通
金春	GOLDEN SPRING	新加坡	2月19	源源
蘇士美	SUSANNE	曼谷	2月19	振盛行
多瑪路	TOBELO	印尼	2月19	通裕
山美風丸	YAMAMIE MARU	新加坡	2月19	大源
日啓丸	NIKKEI MARU	星洲	2月20	中央
吉素利	GESURI	孟家錫泗水	2月20	亞非
山鶴丸	YAMAKI MARU	新加坡	2月20	海聯
寶利華利	BONNEVILLE	星洲	2月20	多利順
忠和丸	CHUWA MARU	新加坡	2月21	東洋
亞洲光榮	ASIA GLORY	納閩山打根	2月21	泛洋
海利	HOI LEE	斗湖山打根	2月21	嘉南
多倫遠	TURANDOT	曼谷	2月21	多利順
加利痲	GALINI	新加坡	2月21	新興行
華新	VIRGINIA	西貢金邊	2月21	順昌
金星丸	KINSEI MARU	新加坡巴生港	2月22	天祥
亞利	ALLY	金邊	2月22	永和祥
松達丸	SHOTATSU MARU	星洲	2月22	大阪
明遠	UNION BRENDA	婆羅乃	2月22	海聯
洞雲丸	DOUN MARU	星洲	2月22	泛洋
大華山	TAIWAHSHAN	曼谷	2月23	順昌
萬隆丸	BANDUNG MARU	新加坡印尼	2月23	日郵
門羅總統	PRES. MONROE	西貢新加坡	2月23	總統
彌彥丸	YAHIKO MARU	新加坡	2月24	海聯
總統	PRESIDENT	馬尼拉	2月24	華林
亞當斯總統	PRES. ADAMS	西貢新加坡	2月24	總統
鮮海丸	SENKAI MARU	新加坡	2月24	大阪
寶威	PALVIA	印尼	2月24	亞非
華耶富納	WAJABULA	印尼	2月24	通裕
協洲丸	KYOSHU MARU	新加坡	2月25	中央
金寶來丸	CANBERRA MARU	曼谷	2月25	永泰
威加寶	WAINGAPOE	印尼	2月25	亞非
羅拔馬士基	ROBERT MAERSK	印尼	2月25	捷成
大寶山	TAIPOOSHAN	新加坡檳城	2月26	順昌
初星丸	SHOSEI MARU	新加坡巴生港	2月26	天祥
基隆	KEELUNG	西貢	2月26	利通
第45義宗丸	GISO MARU No.45	吉普詩巫	2月27	海聯
名古屋丸	NAGOYA MARU	新加坡	2月27	海聯
順豐	PROSPERITY	西貢金邊	2月27	順利
功隆丸	KORYU MARU	新加坡	2月27	永泰
滿星丸	MANSEI MARU	新加坡	2月28	大源
菲巴丹	PHIL. BATAAN	馬尼拉宿務	2月28	大工

上海·青島·天津線

船名		開往港口	月日	公司
芝大修	TJITARUM	新港	2月22	渣華
士打巴利	STRAAT BALI	上海	2月27	渣華
芝馬努	TJIMANUK	新港	3月15	渣華

基隆·釜山·日本線

船名		開往港口	月日	公司
萬利伯美利	MANOLOEVERETT	沖繩日本釜山	3月19	福來
士打菲沙	STRAAT FRAZER	日本	3月20	渣華
三大益	SAN LUIS	關島塞班	2月20	偉岸
貴蓮堡	QUEDLINBURG	日本	2月20	東方
士打荷拔	STRAAT HOBART	日本	2月21	渣華

（左接出口船期預告）

船名		開往港口	月日	公司
長良丸	NAGARA MARU	日本	2月21	日郵
安慶	ANKING	基隆	2月23	太古
美佳	MERGUI	日本	2月23	新興行
珠島丸	TAMASHIMA MARU	神戶	2月25	川崎
運高時	VAUCLUSE	日本	2月25	法郵
海順	HELIOS	日本	2月25	多利順
格連佛勞	GLENFALLOCH	日本	2月25	渣甸
若戶丸	WAKATO MARU	日本	2月27	日郵
寶星	STAR BELLATRIK	日本	2月28	福來

非洲線

船名		開往港口	月日	公司
娜嘉	NOGAH	西南非	2月19	新興行
利西非丸	RECIFE MARU	南非	2月22	大阪
士打康瑞	STRAAT HONSHU	南非	2月22	渣華
寶利時	POLYXENE C	南非	2月23	渣甸
士打自由城	STRAAT FREETOWN	西非	2月24	渣華
協泰丸	KYOTAI MARU	東非	2月25	大阪
芝加哥丸	CHICAGO MARU	西非	2月28	大阪
沙歌芙	SURCOUF	西南非	3月2	[illegible]
士打麥高藍	STRAAT MAGELHAEN	南非	3月2	渣華
南非安斯達	S.A. CONSTANTIA	南非	3月8	渣甸
芝大隆	TJITARUM	東非	3月8	渣華
巴士泰基	BAXTERGATE	南非	3月9	大阪
青葉山丸	AWOBASAN MARU	西非	3月9	大阪
捷達馬士基	JESPER MAERSK	西南非	3月11	捷成

美洲線

船名		開往港口	月日	公司
羅省	LOS ANGELES	美國	2月19	太平
美鋒	AMERICAN CHIEFTAIN	紐約美東岸	2月19	美輪
太平洋電星	PACIFIC TELSTAR	溫哥華	2月19	港郵
布祿倫丸	BROOKLYN MARU	三藩市紐約	2月19	泛洋
阿拉斯加郵	ALASKAN MAIL	溫哥華	2月20	福來
出口官	EXPORT AIDE	紐約	2月20	和捷
威爾遜總統	PRES. WILSON	舊金山	2月20	總統
林肯總統	PRES. LINCOLN	加省	2月20	總統
拿多嘉	LATTUGA	西雅圖溫哥華	2月21	夏利
丹地	M.M. DANT	溫哥華	2月21	渣甸
力加馬士基	LICA MAERSK	紐約	2月21	捷成
淺間丸	ASAMA MARU	紐約東加拿大	2月21	日郵
芬湖	FERNLAKE	溫哥華委內瑞拉	2月22	多利順
土佐春丸	TOSAHARU MARU	墨西哥	2月22	山下
忠友	GRAND LOYALTY	洛杉磯新奧爾良	2月22	海運
加省熊	CALIFORNIA BEAR	加省	2月22	美輪
士打康瑞	STRAAT HONSHU	南美	2月22	渣華
東方翠華	ORIENTAL ESMERALDA	加州中南美	2月22	港郵
沙加萬道丸	SACRAMENTO MARU	紐約費城	2月22	大阪
密執安	MICHIGAN	洛杉磯舊金山	2月23	渣甸
祥源	SIAN YUNG	紐約	2月23	港郵
約翰萊克	JOHN LYKES	墨西哥灣	2月23	總統
海寧	HERRING KIRSK	溫哥華	2月25	川崎
畢次堡	PITTSBURG	美國	2月25	太平
東方神翼	ORIENTAL EXPRESS	長堤	2月25	港郵
日川丸	HIKAWA MARU	加勒比海	2月25	川崎
他輔總統	PRES. TAFT	加州	2月27	總統
東方偉人	ORIENTAL RULER	紐約	2月27	港郵
大偉達	TRAVIATA	紐約	2月28	多利順
德活	TEAKWOOD	墨西哥灣加勒比海	2月28	日郵
愛瑪碧琪	EMMA BAKKE	溫哥華	2月28	鐵行
富門	FULL MOON	加州	2月28	中央
昌島丸	MASASHIMA MARU	紐約	2月28	川崎
香港郵	H.K. MAIL	溫哥華	2月28	福來

澳洲線

船名		開往港口	月日	公司
美華碧琪	MARTHA BAKKE	西澳洲	2月19	鐵行
廣西	KWANGSI	澳洲	2月19	太古
芝利華	TJILUWAH	澳洲	2月20	渣華
東傑	EASTERN RANGER	澳洲	3月3	渣甸
新武士	SAMOS	澳洲	3月3	福來
寧波	NINGPO	新幾內南太平洋	3月3	太古
士打谷	STRAAT COOK	新西蘭	3月4	渣華
安架	ANDROS	澳洲	3月7	福來
雅麗典娜	ARADINA	澳洲	3月9	鐵行

HONG KONG PUBLIC LIBRARY

查爾平原與奠邊府

海天集

董思

老撾境內激烈爭奪據點的戰爭，目前正在查爾平原進行。美國「國際先驅論壇報」八日報道：「華盛頓的美國軍事官員深恐萬象軍將落入（老撾愛國軍民在查爾平原佈置的）陷阱，其處境猶如法軍一九五四年在奠邊府遭遇到的一樣。」報道說：華盛頓最近收到的萬象消息指出，在萬象的美國軍事當局認為，萬象方面不應留在查爾平原孤注一擲的危險。

這一報道說明了許多問題。

首先，它證實美國是去年八月起「蠶食」進攻查爾平原解放區的直接策劃者和指揮者。為了扭轉美軍在南越被打得狼狽不堪的局面，美國玩弄兩面手法，在老撾點燃起另一個戰爭火頭。除了美軍親自指揮和使用大批美機瘋狂轟炸之外，美國這一次出動它豢養多年的王寶部隊，還糾集泰國軍隊，大舉進攻查爾平原。現在，經過六、七個月的較量，美國發現在查爾平原的軍事冒險，只會對它帶來更大的失敗，使自己面臨着奠邊府式危機。因此，它正在作更瘋狂的轟炸和破壞，企圖扭轉頹勢，以便重新部署，作另一次的冒險進攻。

這一報道，並說明萬象當局在本月三日提出的「使查爾平原中立化」的建議，乃是美國在軍事冒險受到挫折後才採取的政治進攻的手法。如果老撾愛國軍民接受這一建議，就會給予侵略者以喘息的機會，就是承認美國策動進攻查爾平原是合法的。因此，老撾愛國戰線黨拒絕所謂「中立化」建議，揭露美國在查爾平原擴大侵略戰爭的罪行，申言要繼續抗擊侵略者，擊破一切向解放區的「蠶食」進攻的陰謀。

最近以來，老撾愛國軍民在查爾平原的戰鬥節節勝利，收復很多軍事據點。蘇發努馮親王在老撾解放區接見外國記者時說：美國對中寮和下寮的進攻已被粉碎；在上寮的川壙省和查爾平原，四十個營的敵人兵力，已處在被圍困之中。「國際先驅論壇報」所稱美國要萬象當局避免重蹈法軍在奠邊府的覆轍，就是指撤數四十營兵力退回萬象了。

「國際先驅論壇報」這報道說，美國在老撾策劃的軍事侵略，是根據它同萬象右派當局締結的一項協定進行的。萬象曾於去年十月宣稱，他們與美國訂有「秘密協定」，規定華盛頓在軍事上支持萬象政權。

這個報道使人們回想起不久前白宮當局力圖掩蓋的所謂「美—泰秘密協定」問題。這個秘密協定其實已經由具體的事實露出一角，即：在不是在泰國境內進行的戰爭中，泰國應出兵支持美國的軍事行動。根據這個密約，泰國軍隊去年穿上萬象軍的制服，參加美國策劃的對查爾平原的侵略行動。

是美國在老撾把戰爭「升級」。老撾愛國軍民的拳頭打的是美國。去年十一月美國「新聞週刊」記者在訪問萬象後報道說：「成千的美國軍事顧問——其中有許多人是便裝的美國「綠帽部隊」，在老撾每天同共產黨作戰中，扮演着主要角色。」「這些事實怎能隱瞞得了？」「企圖加以隱瞞，豈不是等於用一張手帕遮住一頭大象？」在萬象的一個英國外交官員是這樣對記者說的。

煉油技術在飛躍

豐裕

中國在短短二十年間，不僅建設起石油勘探和開採工業，而且建設起石油煉製工業，使中國的石油產量和品種，都實現了自給。中國的石油煉製工業，已跨入了世界先進的行列。

中國今天已經能夠製造技術先進的成套大型煉油設備。而在過去，西方的老爺們曾經以輕蔑的口吻，說什麼中國的煉油廠是以「小茶壺式的煉油裝置，用極高的成本生產質量低次的產品」。現在這種情況已不復存在。恰恰相反，中國的煉油廠是以現代化的煉油裝置，用極低的成本生產質量最好的產品。美國著名女作家斯特朗不久前發表的一篇文章寫道：「中國已建成了一批新的煉油設施，並且成功地試製出許多石油新產品。」

去年秋季中國出口商品交易會展出的鉑重整加氫抽提聯合裝置，就是中國工人和技術人員衝破美蘇的技術封鎖，完全採用自己的科學研究成果和依靠自己的技術力量建成的。這個裝置早在一九六五年就投入了生產，它所煉出的石油產品，質量優良，主要的技術和經濟指標，都達到甚至超過世界先進水平。經過長期運轉證明，中國自己研究和設計的工藝流程是先進的，中國自己製造的各種設備和自己施工的工程質量是世界第一流的，自己製造的鉑重整催化劑也是世界第一流的。現在這種工藝裝置，已在全國各個煉油廠普遍建立起來。

在新的煉油廠成批興建起來的同時，老廠的設備和工藝技術也得到迅速的改進。例如二十年前被稱為「洋油儲藏所」的上海煉油廠，現在已改建、擴建成為一個現代化的大型煉油企業。最近，該廠的煉油裝置又成功地使用了當代世界一項先進的技術「直接數字控制器」，為中國煉油生產採用電子計算機進行操作，提供了重要的經驗。

美國的老爺們曾經在一九六二年說過甚麼：「中國沒有足夠的燃料進行一場現代化的戰爭。」但是，事實證明美國老爺的「結論」完全破產。今天中國已經能夠煉製出自己工業建設、尖端科學技術發展和國防建設所需的各種石油。不少石油品種的質量趕上和超過了世界先進水平。

例如大慶油田提煉成功的一種航空液壓油，它在零下七十度的低溫下，也不會凝結，使飛機在高空上能正常地飛行。外國煉製這種油，需要經過繁瑣複雜的工序，而且只能從原油裏間接提煉，但是大慶工人創造了新的提煉方法，工序簡單，能直接提煉出航空液壓油來。現在，大慶油田已能生產一百六十多種石油，而在舊中國，全部煉油廠也只能煉製區區十二種普通石油。

又例如噴氣式飛機所用的燃料，現在中國已能大量生產。中國最近試製成功的高級船用汽輪機油，質量指標超過了美蘇產品。

隨着中國工業農業生產的迅速發展，對石油產品提出了更高的要求。中國工人和貧生產了精密機床所需的各種液壓油、主軸油和導軌油，並製成功了航空地區需要的各種齒輪油和工業生產上所需要的各種耐防銹用油等。各種電纜油、電容器油、精密儀表油以及高真空系統用油的質量，都趕上了世界先進水平。中國煉製的真空封脂，已把西方國家的一些所謂「名牌貨」甩在後面。中國生產的柴油、燃料油、機油等產品，可以在炎熱多雨的南方、嚴寒乾燥的北方以及海拔幾千公尺的高原地區使用。其中的農用柴油，是根據中國氣候的特點，適應農業機械發展的需要而安排煉製的。它對於支援農業生產，起了相當大的作用。

中國石油產品綜合利用的程度，也在不斷加深。利用石油副產品生產的各種工業和民用原料和器材，日益增多。例如隆昌礦利用石油副產品製造的高級油墨炭黑，為中國出版印刷事業的發展提供了質量優良的原料。

因此，連美國「亞洲調查」月刊也不得不承認：「中國的石油工業已取得巨大的發展。」英國「遠東貿易與發展」月刊也承認，中國石油等工業部門，「創了許多西方所難以想像的新的生產方法，取得很多新的成果。」

「戰鬥進行曲」

樂苑

金建

革命歷史歌曲由佩之作曲的「戰鬥進行曲」，論形象，該是一支反映人民戰士英雄風姿的部隊歌曲。

慣唱歌的人都會留意到，歌曲的風格，工人有工人的味道，農民有農民的味道，而部隊，由於長期的生活和作風特點，戰士的歌唱也有自己的風格，一般叫做部隊歌曲。

這首歌流行於那個年份，不大記得了，但我是聽過的，音調也是唱過的，肯定流傳在解放戰爭時期。

如同另外四首抗戰時期的歷史歌曲一樣，曲子寫得很好，節奏、曲調有鮮明的特性。這首歌的感情性格是果斷、豪情洋溢的，既反映出戰士們的爽朗性格，也反映出戰士們的革命樂觀精神，不怕苦，不怕死，胸襟廣闊得很。

歌曲大致分兩部份，前頭一部分又分成兩遍。第一遍是：「我擦好了三八槍，我子彈上了膛；我背上了子彈帶呀，勇敢上前方。我揣上了手榴彈，要消滅那蔣匪幫；我刺刀拔出了鞘呀，刀刃閃閃亮！」第二遍用同一樂段重複：「把毛主席的話，要永遠記心上；我不忘血淚仇，我怒火滿胸膛。我當勇又當先，我對準那蔣匪幫；我一步衝上前呀，叫他把刺刀嘗。」讀歌詞，真是火熱，潑辣。歌曲旋律用比較固定的音型進行不斷的反覆：前兩句緊，後一句先強後緊，和歌詞語言的節奏結合得很妥貼，造成很有個性的效果。

第二部份歌曲則自重複後再起：「別看它武器好，正義在我方！」然後用副歌式的重複，譜寫上非常豪邁的歌詞：「我撂倒一個，俘虜一個，撂倒一個，俘虜一個，繳獲幾支美國槍！嘿！」重複兩遍，由於這幾句都是在同一音調上反覆出現，因此特別鮮明地顯示出這幾句歌詞的份量，更反映了戰士們的必勝的信心和昂揚的鬥志。

解放戰爭的整個歷史表明：儘管當時的蔣幫和美帝在表面上是如此的強大，但美帝畢竟是紙老虎，蔣幫不外乎是運輸大隊長。美國槍砲大批被繳獲，成為解放軍當時的武器的重要「補給」來源。在解放軍的小米加步槍下，蔣幫與美帝的走卒們統統不是給「撂倒」，就是給「俘虜」過來了。這首歌正是歷史的見證。

熱風冷雨

水天

常年展覽

台北舉辦「名犬展覽」。奪得冠軍者當是「台灣犬舍」。

難逃此劫

美國大兵改花名，不叫GI叫窒豬。其意是等人來劏乎？

撈家出身

西貢政權既文紹批准建豪華賭場。到底仍然不脫大天二本色。

我在新中國十五年

一個外科醫生的回憶錄

（英）洪若詩 作　年 譯

四四、你使我重見光明

她敘述了自己怎樣在無產階級政治的指引下，下定決心，把對當地盲人的態度，從同情變成了決心要盡可能恢復他們的視力。她花費了很多時間，到市內和附近村莊去尋找盲人，在二百一十九名盲人之中，挑選了五十三人施行手術。他們都恢復了一些視力，其中有一個人是從小就盲眼的，他生動地對比了新舊社會的不同。在過去，他經常在那間醫院的門外乞討，而且經常被人咒罵趕走，現在，非但沒有被趕，而且有人專程把他找到，邀他到醫院去動手術。

有一個多年前在革命戰爭中盲了眼睛的老戰士，去看陳醫生，希望能恢復一些視力，但也沒有抱奢太大希望。他的情況極為複雜，陳醫生於是請她的主任——一位在山東省最有經驗的眼科醫生——會診。他給病人作了檢查，翻遍了全世界的教科書，最後得出結論：視力不能恢復了。可是陳醫生並不是輕易被說服的。她想起了毛主席指出的從書本上得來的知識和從實踐中得來的知識的關係：「讀書是學習，使用也是學習，而且是更重要的學習。」（原註）

書本上的數據不過是某一個人，從某一個角度，在某一個時間和一定的條件之下，所得出來的知識；而且許多發明是從書本上得不到的知識而發明出來的。她不顧書本局限於這些已知的知識裏，經過長時間的研究、討論和試驗，她給這一位盲眼的老革命戰士開了刀。

這件事的高潮後來在舞台劇中重現出來，我將永遠記得這最後一幕……

到了該給病人眼上解除繃帶的時候了。他被領到有關的手術醫生都聚集的房間裏。氣氛緊張已極。最後一圈繃帶被解開了，病人直向前看。他看得見了！他看見的第一個人，就是那一位宣佈不可能恢復視力的老專家醫生。病人以為是他給自己動手術的人，於是跳上前去，一把抱住對方的肩頭。他激動地說道：「我真不知道說什麼話來感謝你。現在，你又讓我重見光明……」

那名專家掙脫他的擁抱，痛苦地想起這場勝利，非但不是他所取得的，而且他做了絆腳石，於是這樣回答：「不要感謝我，我應該感謝你。我自己也盲了多年，現在，你和陳醫生使我重新見到光明。」

醫生和病人的關係當然是雙方面的事，裏面也牽涉到病人對待醫生和他的治療的態度。在這方面，隨着中國社會的變化，尤其是在文化大革命的衝擊之下，情況也在改變。

我最近訪問過山西省的一座煤礦，那裏有人對我說，礦工拒絕從醫生處領取請病假的證明書。他們說，這種老辦法表明對工人的不信任。於是，這個辦法就取消了，最有意思的是從此以後，告病假的工人反而大大減少。

（註）毛主席「中國革命戰爭的戰略問題」（一九三六年十二月）

心中的秘密

卓力

中午放工回家，常常會遇到一羣又一羣的醫院學生。最近，由於寒流侵襲，穿上棉襖還覺有點寒意，在路上遇到那一羣羣醫院學生時，內心忽然感到有點驚訝。

我記不清是那天的事情了。同行的朋友輕輕的推了一下我的手肘，說道：「你看！」

「為什麼？」我漠然地回答。

「你看她們的校服：她們真是不怕冷的？」

「也許她們中兩個都穿的短袖呢：「難道……」

「這叫迷你校服，只要時髦、漂亮，那怕落雪，她們也會照樣穿。不要大驚小怪。」我滿不在乎的回答他。

朋友驚愕的望着我，「我大驚小怪？你以前不是很討厭那些穿迷你裙的？」

我噎然地失笑說：「也許是看得多，習慣了吧。」

「習慣了？」朋友瞪大眼睛楞視了我一會，忽然說：「還好你是個男的，要不……。」

我被他看得渾身不舒服，「要不便怎樣？」我忍不住截斷他的話頭。

「要不，你也會穿上這麼一條的。」他似乎在開玩笑，又似乎說得很認真。

我突然的怔住了。他的話像一口金針，刺進我那麻木了的神經。我禁不住從心頭裏接連的打了兩個寒顫。

「是習慣了，還是……？」此刻，當我又靜靜的坐下來的時候，朋友的話，又在我腦中縈繞起來。為什麼我會覺得見怪不怪呢？莫非是我變了？

想到自己變了，彷彿連神經末梢也跳了起來。

這個都市，本來就是不健康的，最近兩年，由於殖民統治者的縱容，黃色的電影，黃色的書報，……充斥市場，青年男女在腐朽的歐風美雨影響下，拚命地追求時髦，把自己裝扮成不男不女的怪物。我想他們起初或許也是看不慣的，但漸漸卻不以為怪，自己也學起來了。

我於是又想起另外的一件事情。

一天中午下班，來不及回家吃飯，朋友說：「我們一起去吧。」他拉我去路大牌檔。

我有點遲疑。

他未等我回答便笑說：「怕不好吃？」

我應他的笑說：「有點不習慣。」

朋友搖搖頭，說道：「那你說到那兒好？」

結果，他隨我走進一家裝有冷暖氣的餐室。

這件不習慣，那件習慣了，說明什麼呢？

剛離開學校，到工廠裏當學徒，每天中午還不是路大牌檔？社會的風氣再壞，如果自己做人的宗旨能拿得正，把得穩，也絕不會被那壞風氣「習慣」了去的，說來說去還是自己的思想在變，生活作風在變，變得隨波逐流，變得壞了。

越想，心裏越驚，越想，心裏越恨。甚至已忘卻自己本是勞動者出身，但自己太不爭氣，竟至受社會的壞風氣影響而隨波逐流，組裏恨的還是殖民統治者的毒害，幸好朋友驚醒了我，要不，礦了自己的手肘，真會被殖民統治者污染了呢。

革命者的本色

六談「二十周年國慶盛典」

言茲子

西窗影話

為什麼，林副主席的講話，在影片中佔了約十五分鐘的時間，而我們一點也不覺得沉悶？

據說，影片攝製過程中也吸收了殖民地或半殖民地國家，和解放以前的中國。但是在我們所看到的紀錄片中，新中國領導人和黨、政代表，積極分子等等，在作報告、講話或發言時，完全沒有西方那一套什麼演講學、演講術的辭令和表情。大都是用極其樸素的語言，極其自然的動作，向廣大群眾做真率誠懇的宣告，傾聽說服，一點花巧也沒有，但卻深深打動人心，令人久久不忘。

在「二十周年國慶盛典」一片中，林副主席的講話，正是這樣的一站在天安門城樓的主席台前，林副主席用極其樸素的語言，極其懇切的聲調，極其豪邁的感情，向數十萬群眾，向全中國、全世界，發出了最切實、最堅定、最有力的號召，最全面、最概括、最實際，最嚴肅、最令人鼓舞、最有歷史意義的宣告，也是代表毛主席，代表黨中央，代表中華人民共和國政府的偉大宣言。

林副主席說的是革命者的話，他的神情、語調、態度等等都表現出他的來自民間偉大的堅定不移的革命者的本色！

我們也曾在銀幕上看到國際政治人物的演講，這些演講通常只是一些片言隻語，至多是講了幾句話，做了一些表情和手勢，鏡頭就轉到別處去了。

我們知道，西方資產階級，為了粉飾他們的「民主」政治，參加政治的人，往往要受過許多演講的訓練，教以裝模作樣、矯揉造作、手勢，裝情，灌輸他們的「外交詞令」和花言巧語，一到什麼「競選」的時候，那些資產階級政治服務的西方政客們，就更加要出盡花招，鼓其如簧之舌，實其如蜜之空頭支票，欺哄選民，騙取選票。在那樣的環境中，演講術、演講學，變成了一種參加政治活動的必修科，而演講者也成了什麼「專家」了。

中最感人的對白的演員，即使是演技水平最高的演員，遇見較長的對白，也要極其小心地處理，極其落力地表演，才能夠維持觀眾的注意。何況是沒有任何表演的長篇講話。

今日冲繩

十九、專負侵略任務的第九軍

李明

冲繩的美軍兵力有多少，未見正式發表。但在大事侵越以前的時期（一九六五年初），估計陸軍為一萬四千人，海軍二千人，空軍一萬二千人，海軍陸戰隊二萬人，合計四萬八千人。其中陸軍部隊以陸戰隊和空軍為主，陸軍實，許多部隊屬於支援部隊。美國擴大侵越後，中國兵力調動頻繁，許多部隊調到侵越前線，本土的部隊則陸續調到冲繩接受一個短時期的訓練，再派赴南越去。這個時期，冲繩美軍的流動性較大。

冲繩的美軍在太平洋美軍聯合司令總部指揮之下。冲繩本地沒有聯合司令部，但各歸其上級指揮機關指揮。如陸軍歸第九軍司令官兼陸軍司令，空軍歸第三一三空軍師部指揮，陸戰隊歸陸戰隊第三師師部指揮。

冲繩陸軍部隊以第九軍為主體，第九軍軍長也兼任冲繩陸軍司令。這是一支專負侵略任務的作戰部隊，另轄有防空、後勤、補給、支援等部隊。

冲繩陸軍的主要任務是：保護各處基地，和從事地面的「防衛」；支援太平洋地區的陸軍作戰任務；協助冲繩空軍「防衛」本島。

冲繩主島西海岸第一號軍用公路和其他軍用道路，石油貯藏設備（地面一百二十萬桶，地下七十八萬桶），各處軍用營區設施、水道設備（每天供水量二、五五〇萬加侖）等，就由陸軍防守保護。

第九軍司令部轄下有九個作戰和其他單位，它們是：

第三十砲兵旅，第二後勤部隊，第九後勤部隊（駐在泰國），陸軍衛生團，第一七三空降旅（現在南越），第一特種部隊，第九七砲兵第一導彈部隊，第七心理作戰部隊，第九九通訊部隊。

第九後勤部隊原向東南亞各派出一個分遣隊。派泰國部隊單位是：第八〇九工程兵部隊（主要在曼谷起至東海岸建築戰略公路），第二〇七通訊隊，第三十一野戰醫院醫療隊。為了支援侵越戰爭，冲繩第二後勤部隊是新建的，代替調到泰國的第九後勤部隊的司令部。這兩支後勤部隊包括工程、醫療和其他給養單位，其骨幹則是建築基地工程；

後勤部隊也被增派到南越，作為後方支援部隊。第一七三空降旅（五千五百人）為核心。一九六五年五月二日，繼美國大舉北炸後，這個旅被空運到南越邊和地區參加地面進攻民軍。第一特種部隊（1st special force）創立於一九六〇年。這個部隊有軍官二五九人，兵員九九六人，合計一二六五人。一般編制是每十二個人為一個組，其成員為軍官二人、兵員十人。每個人都要接受嚴格的訓練，挑選自其他部隊的「精銳」。這支部隊的成員，要學習越南、柬埔寨、寮國等的語言，以便在各地擔任各種不同性質的工作，要接受跳傘、爆破、戰鬥、醫療、通訊等的訓練，為期十四至二十個月。

侵越戰爭一開始，……[illegible]……一九六五年……[illegible]

沸騰的安哥拉

清源

本月四日是安哥拉人民向葡萄牙殖民主義者發動武裝鬥爭的九週年紀念日。一九六一年二月四日，安哥拉人民在安哥拉北部向葡萄牙殖民者的警察總部和監獄發動猛烈襲擊，從監獄中救出一批愛國者。從此，安哥拉燃起了反對葡萄牙殖民統治、爭取民族獨立的武裝鬥爭的烈火。

安哥拉位於非洲西南部，面臨大西洋，是葡萄牙的最大殖民地。它的面積有一百二十四萬六千七百平方公里，比葡萄牙本土大十三倍多。人口約五百萬，其中百分之九十為非洲人。

安哥拉境內河流多，水源比較豐富，土地肥沃，農牧業在國民經濟中佔重要地位。主要農產品有咖啡、玉米、小麥、棉花、煙草、劍麻、甘蔗、香蕉等。南部地區人民多從事牛羊畜牧，沿海地區人民則從事漁業。安哥拉礦產資源也很豐富，有金剛石、金、銅、鐵、石油和煤等。其中金剛石產量佔資本主義世界第四位。但礦產開採權絕大部分掌握在美、英、比三國壟斷資本企業手中。

長期以來，葡萄牙殖民主義者對安哥拉人民進行殘酷的壓迫、奴役和掠奪。葡萄牙殖民當局把安哥拉的居民分為五等，在葡萄牙出生的葡人列為「第一等」，依次是非洲土生葡人、黑白混血種人、被「同化」的非洲人和「不文明的人」。被葡萄牙殖民當局列為最低等的非洲人，受到非常殘酷的壓迫，他們出外要有葡殖民當局發的「通行證」，買東西要獲得「許可」，不准與外界聯繫，隨時會被拉去替白人種植園主當苦工。葡萄牙殖民當局還把大批黑人賣給南羅德西亞和南非的白人種植園主，販賣黑人是葡殖民當局的一項主要收入。對於安哥拉愛國者，葡殖民當局更加殘酷無比，它把愛國者塞進飛機，從高空拋下，裝進木箱，沉入海裏；綁在車後，拖拉致死；澆上汽油，活活燒死。此外還有食物放毒、集體屠殺、挖眼割鼻等殘暴行為，使人為之髮指！

殖民者的殘暴統治，激起安哥拉人民的強烈反抗。安哥拉人民自一九六一年發動武裝鬥爭以來，革命烈火越燒越旺，安哥拉目前已經發展到全國十五個省中的九個省，控制了安哥拉東部、北部和中部的廣大農村地區。

中醫治脾病的方法

大中天地

鍾庸

歷代的中醫，對於「脾經」（包括造血的脾臟，分泌消化液的胰腺）疾患是很留意的。而其他器官組織有病時，若然要用攻藥劑或發散劑來治療的話，總會留意防護這兩個臟器，以免受到傷害。

脾和胰這兩個「統血、輸液」的臟器，其本質若然發生較為深重的病變，病狀有時非常複雜，容易被認為肺病、腎病或心臟病，是以不但病家憂心，醫者每亦要受到迷惑。同時，治療這兩個臟器的病變（尤其是慢性病變），難於直接正面用藥，主要是從側面用藥，其實是調理胃腸的藥劑。總的來說，中醫治「脾經」疾患，主要是從胃腸着手的，這類治病方法，有人名為側治法或偏治法。

下面所述的一個病例，是前輩中醫的醫案，參考這個醫案，對「脾經」疾患的複雜迷離情況，以及治療方法，大略可知一二了。

醫案原文說：「暑濕潛伏，秋患寒熱滯下，治失其宜。致腹脹泄瀉，脚背腎囊浮腫。其後腫脹之勢雖減，但不饑食少，蓋此病腫與脹，皆由邪濕久鬱於中（含有毒素的黏液實滯於脾與胰），久則入絡傷脾，脾傷氣困，運行阻滯，脹（指的主要是胃）滿為宿，乃病之所由來。」

治法：「當以宣通為補，益氣健脾（胃），則所以釋濕（脾）；若再投以消導之劑，則脾更傷而氣更困；補之，則濕滯愈深，病更難痊矣。」

方藥：茯苓三錢，厚樸三錢，生穀芽四錢，陳皮錢半，益智仁三錢，澤瀉三錢。三碗水，煎取一碗溫服。

原文所附用藥解釋：茯苓，有分利止瀉之效；厚樸，能消理附著胃腸之濕熱；穀芽，壯胃氣健脾運，寬中消脹而補中；陳皮，健運脾陽以消痰，理氣燥濕而導滯；益智仁，有健胃壯脾的功用；澤瀉，利水滲濕，有通轉流通之效。六味平淡藥配合成方，補益（脾）之品雖然則只有益智、穀芽，其餘皆為宣通之品，惟宣通對補養有大助，此以通為補之法也。對病者有利而無弊。

每日煎服一次這個方劑之外，還要病者每天早上，嚼服「資生丸」一個，作為輔助治療和善後調理劑。（中）

「倚馬才」與「公狗」

此時此地

廣東先生

倚馬才」，首先就給狗馬拉上了關係；而在香港中，有兩人為「倚馬才」，也是某人眼中的「名作家」。他們在香港電台向聽眾賀年並談展望，何況又是狗年之頭，「新年展望」說：「今年是狗年，狗與人類的生活最接近。雖然有人喜歡狗，有人惱厭狗，但希望大家都能如狗一般活躍，大展鴻圖。」這個「作家」，竟也自獻不如狗，而且希望「大家」都做一頭「活躍的狗」。另一個「作家」馬上來一個「狗尾續貂」，說：「狗是最忠心的動物，希望大家都如一頭忠心的「公」狗，為人類文化而工作。」

這兩個「作家」，竟對於狗有了如此濃厚的興趣，一個變了「百獸狗」，一個自承「忠誠狗」。

當然，這都是他們自己的事，與「大家」無涉。「公狗」不同於「公僕」，但可作為「狗公」解釋。若說狗公要為「人類文化」而「大展鴻圖」，而且要有什麼「輝煌成就」，看來無非是參加一個規模不大的「狗展會」，現身說法，任人參觀而已。捨此之外，在「逸園」也可出出風頭。

「下筆千言，倚馬可待」。電台節目主持人楚心思，為「作家」們想出一個美麗的名堂——「該大放逢倚馬才」，話頭由「大」而起，而後「欣逢」者，若是爆冷馬，中孖寶，則此題意，確然貼切不過。

南華・南洋・高陞

今天十二點半早場　古裝歌唱　彩鳳喜迎春　芳艷芬・任劍輝

今天十二時半早場　社會倫理　皆大歡喜　江漢・陳綺華主演

今天十點四早場　南紅・呂奇主演　情種

今天十二點四早場　胡楓・蕭芳芳　咖啡女郎

明天十二點半早場　粵劇歌唱　八公主賀夫大　芳艷芬・任劍輝

明天早場　愛情喜劇　青春戀歌　彩色　蕭芳芳　謝賢

明天十四點早場　林鳳

今天正午大場　二十周年國慶盛典

銀都

今天五點半公餘場　戰爭文藝　飄零雁　王小燕・張瑛

明天五點半公餘場　諷刺喜劇　饞貓查搵食　新馬仔・李紅

今天正午場　二十周年國慶典　彩色文獻紀錄片

京都・大華・金冠

今天請早　一龍雙鳳九豺狼　鬼不靈

普慶・珠江

最後今明兩天映　二十周年國慶盛典

利舞臺・海運

今天四場　碟魂

百樂門

今第十三天映　碧血恩仇盲女劍（松竹彩色片）

麗斯

最後今天　勿錯過　畢業生

健民國醫學院畢業　潮州跌打　陳志英　專治跌打傷科　折傷新舊患　風濕骨節痛　香港洛克道七四一　電話：七二七八〇八〇